RALLYE VASCO-NIAVARRO

INTERNACIONAL - 9 y 10 MARZO

Núm.

Año

# SERRATOSA-CATURLA, con D. K. W., vencedores MOTOR absolutos del IV Rallye Vasco-navarro

# La segunda etapa -durísimacalificó por los numerosos accidentes y abandonos

URISIMA fué la segunda y ultima etapa del Rally Vasconavarro, patrocinada por D. K. W., disputada en la mañana del domingo, entre Vitoria y San Sebastian, pando por Bilbao... ¡pero por que carreteras y a qué medias horatias! Tueron 341 kilómetros a través de Murguía, Barambio, Areta, Bilbao, Sollube, Bermeo, Guernica, Ondárroa, Marquina, Elgóibar, Málzaga, Vergara, Zumárraga, cruce de Azpeitia, alto de Mandubia, alto de Goyaz (subida cronometrada), Tolosa, Leiza, Goizueta, Hernani, subida a za, Goizueta, Hernani, subida a Igueldo (velocidad) para llegar al Real Automóvil Club de Guipúz-

El primer coche partió de Vi-toria a las seis y media de la mafiana. Los demás lo hicieron de minuto en minuto. Y desde un principio todos y cada uno pusieron su empeño por vencer, como la vispera o quizá con ma-vor interés.

como la vispera o qua yor interés.

El paso por Bilbao se hizo a través de la nueva carretera de Begoña, con control horario junto a la basilica, para seguir después

carretera quedó despejada en 43 segundos, suficiente porque el coche siguiente llegaría quince o veinte segundos después.

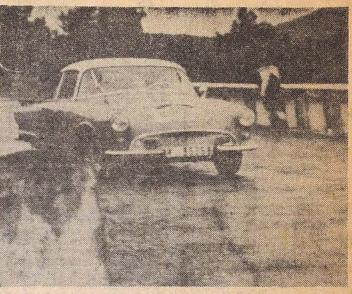
Más tarde, unos kilómetros más abajo de Goyaz, otro coche, el Triumph pilotado por Luis Gurrea, al derrapar en una curva se fué por el barranco sin que se lecturasen sus conventos. se lesionasen sus ocupantes.

Estos riolentos abandonos bian sido precedidos en Goyaz por el de Pedro González, al romperse el diferencial de su Alfa

La subida fué ganada por Bai-kera-Beter, el vencedor del Ra-llye de Alicante, con un Pors-che, invirtiendo 6 minutos y 28 segundos. Tras ellos, Fernández-X, X., el vencedor en Jaizkibel la vispera, en 6-30; S, Lepori-X, X., con Fiat Abarth, en 6-35; etcétera etcétera.

La prueba de regularidad fué establecida a través de siete ki-lómetros entre Ciordia y Herna-

se llegó al pie de Igueldo a las 12,34 dar la salida al primer coche a fin de cubrir en prueba



Este es el DKW vencedor del IV Rallye Vasconavarro, que pilotado por Serratosa, inicia el descenso del Jaizkitel, a pocos kilómetros de la salida. (Foto Acharte.)

de velocidad los 1.800 metros de ta final situada frente al Auto-la cuesta, por la carretera del móvil Club. faro.

Aquí fué Lepori el vencedor, con dos minutos justos, seguido de Fernández con tres segundos más y de Baixeras con 5.

Se produjo un accidente en el primer timel, al estrellarse con-tra la pared el Morris Minor de Emilio Colomina, sin que se pro-

dujeran lesiones.

Por último se entró en la me-

movil Club.

El vencedor del Rallye, tras una prueba en la que jugó bastante la nueva fórmula de puntuación en las subidas cronometradas, sobre la que prometemos hablar otro dia, hizo buena carrera. Con su DKW 1.000 SP, aguantó admirablemente las subidas y mantuvo excelentemente las medias horarles, aunque ni en Goyaz ni en Jaizkibel lograse rebajar el tiempo de Sáiz de Buruaga-Lorente, quienes pilotaron ruaga-Lorente, quienes pilotaron el nuevo DKW 900, ambos par-ticipantes en su misma clase. De los bilbaínos nos cabe la satisfacción de decir que Juan Olá-barri-L. A. Aguirre lograron el primer puesto entre los coches de fabricación nacional, con Dauphine, mientras el mismo equipo de Serratosa-Caturla conseguía el primer premio para coches DKW.

Por la noche, a las nueve, se procedió a la distribución de pre-mios en el hotel María Cristina, con arregio a la siguiente clasi-

1. José Serratosa-Máximo Caturla, con DKW, 323 puntos.
2. Victor Sagi-Antonio Agramunt, Fiat Abarth, 157

3. Jaime Juncosa-Jaime Juncosa, Fiat Abarth, 115.
4. "Aquiles" Francisco Delgado, BMW 700, 109
5. Pelayo Martinez-Maria Pidal, Renault 1093, 90
6. "Salvador" - "Juancho",

6. "Salvador" - "Juancho", BMW, 56. 7. Luis Calparsoro-Javier Mi-randa, Alfa Romeo Giulieta, 56 8. Gardinier DKW, 43 9. Gerardo Andrés - Ruiz Ji-ménez, Alfa Romeo Giulia, 15 10. José Galofré - José Maria Vidal, NSU, 12.

Hasta 56 clasificados.

Todos estos puntos son favora-es. A partir del undécimo lubles. A partir del undécimo lu-gar, los puntos son de penaliza-ción.

E. de ACHARTE



Acharte se hallaba con su cámara aguardando el paso de este coche por la linea de meta del alto de Goyaz; pero a ochenta metros de ella, al enfilar la recta, sufrió un accidente. Segundos después, obtenia esta instantánea. Los des tripulantes del "R-8", Muñoa y Lamerain, acaban de salir y están aún con el casco puesto, que uno de ellos comienza a soltarse. El coche se encuentra atravesado en la carretera. Segundos después seria retirado para que continuase la prueba de velocidad.

por Santo Domingo hacia Derio y Munguía. Lo mismo que en Vitoria, la organización fué ex-Vitoria, la organización fue ex-celente, en Bilbao la Real Peña Motorista Vizcaya permitió que los conductores no tuvieran menor despiste.

Las sinuosas carreteras del recorrido y las elevadas medias no-rarias fueron efectuando la in-evitable criba. En ella cayeron los bilbainos Tomás Cuesta y Fernando Ripalda, quienes formando equipo en un Renaut R-8, se vieron parados por averia en Elgóibar sin posibilidad de continuar. Ello fue debido a cue al unava cocha de Custa ue el nuevo cocha de Cuesta staba aún poco rodado para so-

meterle a prueba tan dura. Vino después la subida a Go yaz, en velocidad, a través de ocho kilómetros. Fué preciosa, a nuestro juicio la más bonita y espectacular de las tres que tu-vo el Rallye. Ya cerca de la meta, vimos una impresionante cha entre el NSU de Gallofr cha entre el NSU de Gallofré y el Citroen Ami de Echegoyen, adelantándose uno a otro varias veces en una carretera estrechi-sima y de mal piso. Y también sima y de mai piso. x también a Víctor Sagi, con Fiat Abarth, intentando pasar a Francisco Javier Galdeano, con Dauphine, sin que éste le permittera el adelanto hasta después de la meta en el alto.

tranquilidad de la carrera La tranquilidad de la carrera velocista se rompería al enfilar la recta de meta el R-8 de José Miguel Muñoz y Juan Lamerain. Al salir de la última curva se metió el coche en la cuneta, dió un salto al tropezar con algunas grandes piedras y fué a caer ruedas arriba cruzado en la carretera

Se movilizó el personal de la organización y de la Guardia Ci-vil de Tráfico y Rural que allí se encontraba, mientras más aoajo se colocaba la bandera roja. En unos segundos fueron sacados los dos ocupantes del vehículo, que se hallaban sanos y salvos; únicamente Lamerain presentaba un rasguño en la nariz. Se procedió entre todos a retirar el co-che, enderezándolo primero, y la

# an contra el Córdoba

ado a participar en el

# Brillante actuación del «Goggomóbil» en el Rally vasco-navarro

Finalizaron los dos presentados, aun cuando hubo 22 abandonos

A UN colea el Rally VascoNavarro y los comentarios se suceden. Entre estos comentarios no podían faltar aquellos que se refieren al pequeño y revolucionario "Goggomobil", que como se sabe es desde que comenzó la temporada en Madrid, objeto de todas las miradas de muchos comentarios y de abundantes reclamaciones que más tarde, caen por los suelos ante la legalidad técnica y mecánica del "Goggomóbil".

Algunos se extrañaron de que tan sólo dos "Goggomóbil" participarán en el IV Rally Vasco-Navarro, el de Collantes y el de Arregul; pero es lógico puesto que la clase en que tenían que alinearse a través de más de 700 kilómetros, admitía venículos de muy superior cilindreda a la de estos pequeños bólide de Munguía Industrial. Así pejemplo, los "BWM 700", "NSU" "Prinz" y "Sport" y los "Seat 600". En definitiva, descontando el "Citroen 2 CV", era el "Goggomóbil" el de motor más pequeño en la clase "A" de dicho Rally.

Así y todo, a la vista de las clasificaciones obtenidas en las subidas cronometradas o de ve-locidad, Collantes se clasificó en Jaizkibel el primero, tras los "grandes" de su clase y por delante de los "600" de Zabala y Casamián, sacándole Echegoyen, con "Citroen Ami", tan sólo dos segundos de ventaja.

En la subida a Goyaz, Collan-es ganó un puesto al no pasar

**0000000000000** 

Golt de Neguri

rá en los locales de la Sociedad, nta general ordinaria correspon-

el "NSU", de Garcia Ogara, si-guiendo por delante los mismos "grandes". Tras del "Coggomó-bil", de Collantes, el de Arregui, y después los "600", de Zabaia y Casamian y el "2 CV", de Sunsundegui.

A lo largo de la prueba, pues, mientras otros coches iban retirándose por diversas averias, el "Goggomóbil" fué mejorando y si en el alto de Goyaz avanzó in puesto en relación con el de Jaiz-kibel, en la subida a Igueldo logró el "Goggomóbil", de Co-llantes mejor tiempo que el "Citroen Ami", del francés Echego-yen clasificándose cuarto con los otros tres "grandes" por delante.

Si comparamos los tiempos del "Goggomóbil", de Collantes con los de las demás clases, veremos que, en Jaizkibel, por ejemplo, logró mejores tiempos que numerosos coches de mayor potencia e incluso preparados. incluso preparados.

En cuanto a su actuación a través de las carreteras de trazado normal, baste decir que, entre Salvatierra y Vitoria nos colo-camos tras uno de los "Goggo-móbil" y comprebamos su velo-cidad: 100 kilómetros por hora. Cuando en la meta vitoriana co-menticamos esto con Callantes. mentábamos esto con Collantes, nos dijo:

—Eso no es nada, hemos ido hasta a 110. Yo creo que si saca-mos los brazos por las venta-nanillas, planeamos...

Con-esto se comprenderá que fué sencillo para los "Goggomó-bil" mantener los altos prome-dios exigidos, que se diferencia-ban muy poco de los fijados pa-ra las clases superiores.

Se sabla, pues, que tal y como estaba concebido este Rally y con la distribución de sus clases, el "Goggomóbil" se presentaba con una manifiesta inferioridad de condiciones, pues como hemos dicho, se veia obligado a compe-

tir dentro de la misma clase con coches de cilindrada muy supe-rior. De todas formas, se cairior. De todas formas, se caidió participar precisamente por-que en un Rally Vasco-Navarro no podía faltar una factoría au-tomovilista como es "Munguía Industrial", enciavada en el co-razón del país, siendo, como es, la única fábrica de coches de tu-rismo existente en nuestra re-gión.

Ahora bien; sólo han participado en el Rally Vasco-Navarro
dos "Goggomóbil" y los dos han
finalizado la dura prueba. Una
demostración de esta dureza son
essas 22 bajas que se han producido a través de los 700 kilómetros del recorrido.

Una vez más han quedado tam-Una vez mas han quedado también demostradas las extraordinarias condiciones escaladoras del "Goggomóbil". Es increfble; esta es la corta frase que escuchamos de muchos labios en las tres subidas cronometradas que presenciamos. Y tales condiciones escaladoras son las ideales para zonas montañosas como las del norte de España.

escaladoras son las ideales parazonas montañosas como las del norte de España.

Ahora se acerca el IV Rally Fallas, de Valencia, que se celebrará los días 23 y 24. La distribución es aquí más justa, por cuanto que la clase primera agrupará los vehículos de cilindrada igual o inferior a 500 c.s. Es por ello que acudirán un mínimo de seis "Goggomóbil" pilotados, entre otros, por Collantes Villamil, Benlloch y probablemente alguno de los hermanos Baviera. Con la participación en estas pruebas y sus victorias en numerosas de ellas, en varios casos victorias absolutas, el "Goggomóbil" está demostrando, sobre el duro terreno de los Rallys regionales y nacionales, que es un coche duro resistente, rápido, estable, cómodo y excepcionalmente escalador. Son cualidades sin ina cualez no podría ni siquiera finalizar estos rallys.

E. de A.

# NUEVO TRIUNFO DE "DK

IV Rallye Vasco - Navarro III Internacional de Automovilismo

1.º Vencedor absoluto:

SENORES SERRATOSA y CATURLA (DE VALENCIA)

Sobre Auto Unión DKW

INDUSTRIAS DEL MOTOR, S. A.

Fábrica de los vehículos DKW Con licencia AUTO UNION G.m.b.H.

VITORIA

#### IR.UNA DEPORTIVA

Pamplona 25-3-63

# IV Rally Vasco-Navarro

# Clasificación general

- 1.º Trofeo Imosa y Copa del Excelentísimo Ayuntamiento de San Sebastián y 20.000 pesetas, coche número 59, José Serratosa y Máximo Caturla.
- 2.º Trofeo Michelín y 10.000 pesetas, coche número 19, Víctor Sagi y Antonio Agramunt.
- 3.º Trofeo Finanzauto y 5.000 pesetas, coche número 18, Jaime Juncosa.
- 4.º Trofeo Automobile Club Basco-Bearnais y 3.000 pesetas, coche número 1, "Aquiles"-Francisco Delgado.
- 5.º Copa Mutua Nacional del Automóvil y 2.000 pesetas, coche número 66, Pelayo Martínez y María Pidal Banluz.
- 6.º Copa Wynn's y 1.000 pesetas, coche número 2, "Salvador"-"Juan-cho".
  - 7.º Copa del Amicale Basque Au-

tomobile y 1.000 pesetas, coche número 31, Luis Calparsoro y Javier Miranda.

- 8.º Copa Firestone y 1.000 pesetas, coche número 56, Gardinier.
- 9.º Mil pesetas, coche número 47, Gerardo Andrés-Ruiz Jiménez.
- 10.° Mil pesetas, coche número 10, José Galofré y José María Vidal. CLASIFICACION PARA COCHES DKW
- 1.º Trofeo DKW y 2.000 pesetas, José Serratosa y Máximo Caturia. CLASIFICACION PARA COCHES FABRICACION NACIONAL
- 1.º Copa Ayuntamiento de Vitoria y 2.000 pesetas, Juan Olabarri y L. A. Aguirre.

#### CLASIFICACION SOCIOS DEL REAL AUTOMOVIL CLUB

1.º Copa del Real Automóvil Club de Guipúzcoa y 2.000 pesetas, Luis Calparsoro.

# 

EN EL RALLYE VASCONAVARRO

# Nuevo éxito de la ESCUDERIA JUNI

Julio García Delgado, "Aquiles", cuarto en la clasificación general abso-luta y primero en su clase. — Pelayo Martínez, quinto, y "Agamenón", décimoséptimo, fueron tras "Aquiles" nuestros mejores representantes, aunque la totalidad de ellos demostraron su categoría. - La representación zaragozana fue la más numerosa... - Se reprodujeron los errores de control y una vez fueron los jóvenes pilotos los perjudicados

por Maximiliano Bernad A. de E.

Uno no puede ocultar su legitimo orgullo y gran satisfacción —pasan-do por encima de cierti s rastreras y mezquinas posturas que no compren-de— ante el nuevo exito de los conductores aragoneses en general y de la Escudería Junior en particular, ya que tuve el honor de presentarla a los mismas columnas, en vísperas del Ra-llye de Alicante. Y si por tierras le-vantinas el triunfo sonrió doblemente a nuestros representantes y uno de ellos, "Agamenón", estuvo a punto de alzarse con una victoria absoluta que tenía más que merecida, ahora en el Rallye Vasconavarro, segunda prueba puntuable para el Campeona-to de España de conductores, el éxito ha vuelto a sonreírnos con mayor duerza si cabe.

#### GRAN ACTUACION DE NUESTROS PILOTOS ::

Julio García Delgado, "Aquiles", participante con su B.M.W 700., ya speccionado por la Federación Reenleccionado por la Federación Regional como el mejor volantista arayonés de 1962 y primer clasificado
regional en el ya citado Rallye de
Alicante ha vuelto a dar una demostración de su auténtica categoría,
confirmando cuanto de bueno auguraba para él y para la nueva Escuderia en mi comentario de presentación. "Aquiles" ha logrado, en renióz pugna con más de ochenta conductores de toda España, el cuarto
lugar en la clasificación general absoluta del Rallye y el primero en la soluta del Rallye y el primero en la de su clase... Esto por lo que a él respecta. Porque el resto de la representación aragonesa — que ha re-sultado una de las mejores además de la más numerosa con sus doce pilotos— ha contribuído igualmente al logro del éxito que comentamos hoy con plena satisfacción.

hoy con plena satisfacción.
Pero vayamos primero con el Rallye en sí. Como es sabido, ha tenido lugar los días 9 y 10 del corriente, es decir, los pasados sábado
y domingo, teniendo como base y
meta San Sebastián, Se disputaron
dos etapas, con numerosos tramos de dos etapas, con numerosos tramos de regularidad, subidas cronometradas, etc. Más de ochenta pilotos —de los que se clasificaron 76— tomaron la salida de la primera de las dos etapas. Y fue allí donde ocurrió lo que

más adelante diremos.

Transcurrida la segunda etapa sin movedades de relieve aparte la buena activación de nuestros pilotos y el magnifico comportamiento en carrera de los Fiat-Abarth y B.M.W. 700, la elasificación oficial fue la siguiente:

1.—Serratosa, con D.K.W.-1.000.

2.—V. Sagi, con Fiat-Abarth,

3.—Juncosa, con Fiat-Abarth.

(Clase "A").

4.—"Aquiles", con B.M.W. 700

5.—Pelayo, Martínez, con Renault

1.093 (H). novedades de relieve aparte la buena

Con dos pilotos situados entre los cinco primeros del Rallye el exito era ya fantastico, pero los restantes conductores aragoneses lo completa-

ban con las siguientes clasificaciones:
17.—"Agamenón", (Glase C).
26.—Balet (B).
38.—Andrés (D).
42.—Dubois (B).
43.—"Ayax" (H). 44-Zabala (A) 48.—Casamian (A)



El conductor Quilez, en un momento de la prueba

53 .- De la Cueva (H).

gundo lugar...

65.—Madurga (H). González Veguillas abandonó por

A la vista de este resultado, nues-A la vista de este resultado, nuestros representantes rebosaban satisfacción y especialmente, como es lógico, "Aquiles" y Pelayo Martínez. A pesar de que Juncosa, tercer clasificado, sólo le aventajaba a "Aquiles" en dos puntos y Sagi en poco más. Pero la satisfacción que apuntaba se trocó en disgusto al comprobar mediante tachaduras y un error clarísimamente apreciable que error clarísimamente apreciable que la real clasificación de Julio García Delgado no era el cuarto, sino el se-

LOS CLASICOS ERRORES DE CONTROL : : : : :

La mayor parte de las reclamacio-La mayor parte de las reclamaciones, por infundadas, suelen parecerme poco correctas. Pero hay casos—bastantes más de los que el lector supone— en que la reclamación no sólo es justa y necesaria, sino conveniente también. Y éste es uno de ellos. "Aquiles" y Molíns, los dos perjudicados, van a llevar el asunto a la Nacional y a donde haga falta porque con la razón se va a cualquier porque con la razón se va a cualquier

Dada la escasa ventaja de puntos que llevan en la clasificación oficial el segundo y tercer clasificado a nuestro piloto y la enorme cuantía de la penalización que le ha sido impuesta por error —sesenta puntos—no cabe duda de la importancia de la reclamación. Reclamación que hubiera sido hecha en cualquier caso porque el error de que se trata se está repitiendo muy a menudo por las carreteras españolas y casi siempre sobre jóvenes conductores. El caso es que "Aquiles" presentó la caso es que "Aquiles" presentó la correspondiente protesta acompañada de las pruebas y... de mil pesetas que se quedaron en San Sebastián por aquello del clima.

#### UN MINUTO IMPOSIBLE DE PERDER : : : : :

Eso es. En la enmendada acta del control número tres de la primera regularidad, se acusa a "Aquiles" de haber perdido un minuto que en realidad no pudo perder en ningún caso,

pues supone casi el cien por cien de error, imposible practicamente de cometer de no mediar una prolongada

parada en plena regularidad...

He creido que nadie mejor que en propio Julio García Delgado podría explicar esto a nuestros lectores. Así,

explicar esto a nuestros jectores Así, pues, va a ser él quien lo haga a través de estas columnas:

—"La reclamación estaba dirigida contra la anotación de la sora de paso del coche número I por el control número 3 de la primera regularidad del IV Rallye Vasconavarro, de siete lilómetros de longitud y nna media de 1'05" por kilómetro, al estimarla equivocada en un minuto. Los puntos en que se basa dicha re-Los puntos en que se basa dicha reclamación son:

1.—El ser el participante número l y encontrar desprevenidos por dicha circunstancia a los cronometradores, que cometieron el error de un minuto al leer los minutos del reloj con el sobresalto causado por el paso inopinad, del coche número 1. 2.—El ocurrir exactamente lo mis-mo con el participante número 2, Mo-

líns, que seguía al primero con un minuto de diferencia.

3.-Que los restantes controles no apreciaron diferencias superiores a

los tres segundos.
4.—Que la hora de paso anotada por dicho control está rectificada, observándose las tachaduras de una primera anotación todavía más im-precisa, de donde se deduce la ineptitud temporal —en aquellos momen-tos— de dicho control número 3 para

tos— de dicho control número 3 para precisar mi hora de paso.

5.—La presencia de aficionados, testigos de mi marcha a lo largo de toda la regularidad, que pueden asegurar fue uniforme y no hubo parada alguna como supondría la pérdida de un minuto de control a control.

un minuto de control a control.

La denegación de esta reclamación me ha supuesto la pérdida de los derechos de la misma, fijados en mil pesetas. La penalización por ese minuto me supone 60 puntos, es decir, me coloca en cuarta posición cuando tendría que ocupar la segunda y finalmente obtengo sólo 7 puntos para el Campeonato de España en lugar de los pueve que me correspongar de los nueve que me correspon-dían."

De toil esto, "Aquiles" saca la si-

guiente consecuencia habida c de que se registraron parecidas malias en el Rallye de Alicante —"Con esta serie de anom

\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*

parcialismos, intereses creados más, dudo mucho del auge de deporte, sobre todo por la fal jóvenes pilotos que vigoricen es ción, al ser ellos normalmens más perjudicados."

CONCLUSIO

Por mi parte lo único que p decir es que debía pensarse e modo de impedir estas organi-nes de "coto cerrado o semieerra "Somos amigos..." —dicen— pe-final/siempre queda todo en agu borrajas y los perjudicados son mismos. Por eso y porque no q-que este deporte entre en ba-me parece muy bien la acció prendida por "Aquiles" y Moh-ción que, siguiendo los car Por mi parte lo único que p ción que, siguiendo los car males de las Federacione les va a llegar hasta la Yaci suelva en justicia tanto por da tos muchachos lo que tienen nado, como para evitar que neralice más esta clase de Porque si en este caso concret admite que el cronometrador tuvo despiste —por mínimo que fue lo menos que pueden hacer los ganizadores es repararlo en la me da correspondiente; es decir, cl ficando a estos pilotos en los lu

res que realmente han mere Por lo que respecta al automovilístico local creo q cifra —doce— de los volant ragozanos que han concurrid llye Vasconavarro es un ahorra todo comentario. Y n duda de que la creación de la deria Junior ha influido de mente en este auge. No nos sino esperar que siga el ritmo la la disputa de la próxima pru puntuable para el Campeonato España, el R.A.C.E., en cuyo estamos seguros de que se empría a tomar en serio dentro del n co nacional a las representaciones raggozanas.

ragozanas.

# MOTOR Después del Rally Vasco - Navarro

# Aceptado el reglamento por todos, la victoria de SERRATOSA-CATURLA fué justa y merecida

## La Federación debería fijar las fórmulas y las pruebas complementarias de los rallys

L comentario general dei Rally vasco-Navarro, cele-brado el sábado y domingo, se centraba y se centra en la ya famosa fórmula de pun-tuaciones para las subidas cronometradas, la cual ha resultado tan imperfecta que ya en Vito-ria, mejor dicho, pasado el Jaiz-kibel, a veinte kilômetros de iniciada la prueba, había dado como virtual vencedor salvo cualquier imponderable al equipo Serratosa-Caturia No hay mas comentario que merezca la pena, salvo el elogioso para la Organización del Real Automovil Chib de Guipuzcoa, a quien para el año próximo recomendamos nombre un delegado de Prensa que atienda exclusivamente a los periodistas en sus naturales y uecesarias solicitudes de informa-ción. Si con anterioridad a la prueba se solicitan reiteradamente sus servicios, lógico es que durante y después de la prueba se les atienda para que puedan cumplir fielmente y con la rapi-dez que su trabajo requiera, con su obligación.

La participación alcanzó el tohubo bastantes que fueron rechazados porque la cifra prevista se había alcanzado y superado,

)@@@@@@@@@@@

#### PATENTES

MARCAS-MODELOS-ROTULOS Litigios Averiguaciones. Dictamenes, Consultas Registro Official Plaza y Cia Clia Vizca) Comercial Sendeja, 4 T. 21-05-94

#### JUAN JOSE URRESTI

Huesos, Articulaciones, Reumatismos. A. San Mamés, 37. T. 320259.

De esta forma se quedó fuera el campeón francés de rallys, Dupeyron, con su copiloto Barthe.

Pero vamos con la fórmula que en el Reg.amento del Rally se establecía así:

No se les ocurrió a los organizadores ni a la Federación Española de Automovilismo que podia presentarse el caso que se pre-sento. Sáiz de Buruaga-Lorente, "Benjamín" y Serratosa-Caturia formaban la clase F. Serratosa subió Jaizkibel en 6-49, siendo el mejor tiempo de su clase, lo cual habla de su buena conducción y de su buen coche. Le siguió "Benjamín", con 13-32, pues subía con su vehículo averiado, como lo prueba que, después de la subída, tuvo que retirarse; pero ya había puntuado. En tercer lugar, Sáez de Buruaga-Lorente.

Con la aplicación de la citada fórmula. Serratosa adquirió en Jaizkibel—según nuestro cálculo particular—nada menos que 402 positivos, de los cuales se restarian los negativos que pudiera como a la lorgo del relly y sus tener a lo largo del rally y sus pruebas complementarias (regu'a ridad y velocidad en questa) o se sumarían los positivos. Pero como en las demás clases los tiempos invertidos por los componentes de cada una fueron norlos puntos obtenidos en Jaizkibel fueron muy inferiores a los del valenciano Serratosa. En las subidas de Goyaz e Igueldo, aunque vencido por el DKW de Sáiz de Buruaga, la diferencia no fué grande y pudo mantenerse bien, oues aparte ser un pi-loto que merece la victoria lleva-ba un DKW que respondía a las exigencias de la prueba.

Ahora bien, si los corredores



Cerca de la linea de meta, en la prueba de velocidad en cuesta de Goyaz, se ofrecta, como muestra la fotografía de Acharte, la lucha entre el "Citroen Ami" del francés Echegoyen y el "NSU" del español Galofré, los cuales se pasaron uno a otro en varias

ceder y. en definitiva, sucedió. Y si los Collante Sagi, Lorente, Sáiz de Buruaga, Juncosa y tantos otros expertos en rallyes no reclamaron antes de la prueba, no es de extrañar que ni los organizadores ni la propia Federación se percataran del "caso" que podia presentarse

Por tanto, estimamos que dicho defecto no es imputable a nadie; únicamente se debe a que el deporte automovilista español está en embrión y precisa de una me-ticulosa revisión de fórmulas y reglamentos, redactando otras nuevas o modificando las exis-tentes, a la vista de todas estas experiencias

Deben fijarse varias fórmulas concretas para las pruebas com-Ahora bien, si los corredores plementarias así como la clase no reclamaron por esa fórmula de éstas que puedan ser válidas contra el Reglamento 48 horas para un rally (recordemos lo que antes de comenzar la prueba, su-

ponemos que sería porque no se da organización podrá elegir las dieron cuenta de lo que podía su- que le apetezcan. Con ello no ceder y en definitiva, sucedió. Y existirá ya esa absurda libertad de crear novedanes con el peligro de dar al traste con pruebas en las que se juegan intereses, prestigio y dinero por parte de

Asi, pues, Serratosa-Caturla con DKW, han logrado una vic-toria jamás más justa y mereci-da..., porque se ha cumplido el Reglamento a la perfección, ese mismo Regiamento que todos y cada uno de los participantes aprobaron al firmar su inscrip-

Buena prueba de que todos lo han entendido así son las numerosas felicitaciones que en el acto del reparto de premios recibieron los vencedores, quienes, por otra parte, muy bien podrían haber vencido con cualquier otra fór-mula para las subidas cronometradas.

E DE ACHARTE

"ELCORRED" Rilbao

12-3-63

# Les Espagnols s'imposent au Rallye Basco-Navarrais

(De notre correspondant général Robert ROZIER)

SAINT-SEBASTIEN. — Le Real Automobile Club de Guipuzcoa, avec le concours de l'Automobile Club Basco-Béarnais, sous le patronage de la firme Imosa (filiale de D.K.W. en Espagne), a organisé le quatrième Rallye International Basco-Navarrais, disputé samedi et dimanche sur le parcours Saint-Sébastien-Vittoria et retour, qui s'est traduit par un succès total.

Sur quatre-vingts équipages au départ de San Sebastian, on comptait dix conducteurs français, sept en Tourisme normales, un en Tourisme améliorées et deux en Grand Tourisme.

Tourisme.

La première journée, disputée dans des conditions atmosphériques défavorables, comportait une épreuve de côte au mont Jaizquipel. Le meilleur chrono fut réalisé par Gardinier (D.K.W.). Mais au cours de la seconde journée, qui comportait deux courses de côte, on vit se dessiner la victoire de Ferratosa (D.K.W.) qui devançait les Fiat Abarth de Sagi et de Juneosa.

#### CLASSEMENT

1. Ferratosa (D.K.W.), 232 pts; 2. Victor Sagi (Fiat Abarth), 157; 3. Juneosa (Fiat Abarth), 115; 4. Aquiles (B.M.W., 700 S), 113; 5. Martinez (Renault 1.093), 109; 6. Salvador (B.M.W.), 90; 7. Calparsoro (Alfa-Romeo), 55; 8. Gardiner (premier des Français) (D.K.W.), 43; 9. Andres (Alfa-Romeo), 15; 10. Galofre (N.S.U.), 12.

#### VIN DES ROCHERS

Bon pied, bon œil, bon Vin Des Rochers, Bon teint, bon goût, le Vin Des Rochers. **AUTOMOVILISMO** 

# Serratosa - Caturla vencedores del IV Rallye Vasco-navarro

Con las mismas dificultades para los participantes —mal tiempo y difíciles carreteras— que en la jornada del sábado, se disputó ayer la segunda y última etapa del IV Rallye Vasco-Navarro de Automovilismo, cuya salida se dio anteayer a 76 concurrentes, de los cuales terminaron la prueba 57.

En la etapa de ayer, domingo, había dos subidas de importancia, las de Goyaz e Igueldo, esta última al final de la etapa. En la primera quedando fuera de combate dos coches, uno de ellos estrellado contra el pretil, si bien no hubo heridos. Venció en esta subida a Goyaz Salvador Juancho, en 7 minutos y 13 segundos, en la clase «A». En la clase «B», la pareja Salgi-Agramunt. En la «C», Calparsoro-Miranda. En la «D», Andre-Ruiz Jiménez. En la «E», Sáez de Buruaga-Lorente. En la «I», Fernández-X. X. En la «J». Baixera-Boter.

En la subida a Igueldo un coche se despistó y quedó averiado. Los demás hicieron un recorrido normal, aunque ya habianse producido varios abandonos. Fueron primeros en Igueldo Salvador -Juancho, en 2 minutos y 12 seundos (como se puede apreciar una cuesta más corta y suave que la anterior), en la categoría «A»; en la «B» ganaron Víctor Sagi-Antonio Agramunt; en la «C». Luis Calparsoro-Javier Miranda; en la «D», Gerardo Andrés - Enrique Ruiz; en la «E», Gardinier; en la «F», S. de Buruaga-Lorente; en la «H», Pelayo Martinez-Pilar Banluz; en la «I», Victorio Lepori y en la «J», Ignacio Baixeras-Maria

Hacia el mediodía fueron llegando los coches al término de la etapa frente al domicilio social del Real Automóvil Club de Guipúzcoa, organizador del Rallye Respués, hasta las ocho de la noche, los jueces, comisarios, etc. se enfrascaron en las actas y los tiempos. Resultó vencedor José Serratosa y Máximo Caturla, valencianos, sobre «D. K. W.», que alcanzaron una bonificación de 323 puntos. En segundo lugar se clasificaron los catalanes Víctor Sagi y Antonio Agramunt, con

«Flat», 157 puntos de bonificación; tercero, Jaime Juncosa, también catalán, etc., hasta 57 participantes

A las nueve y media de la noche tuvo lugar el reparto de premios, con asistencia del Excelentísimo Sr. Gobernador Civil de la Provincia, don Manuel Valendia Remón y del Alcalde de la ciudad señor Lasarte.

Clasificación general:

1.—José Sarratosa - Máximo Caturia, 323 puntos.

2.—Victor Sagi - Antonio Agramunt, 157.

 Jaime Juncosa - Jaime Juncosa, 115.

4.—«Aquiles» - Francisco Delgado, 113.

 Pelayo Martinez-María Pilar Banluz, 109.

6.—«Salvador»-«Juancho), 90 7.—Luis Calparsoro - Javier Mi-

randa, 56. 8.—Gardinier-X. X., 43.

9.—Gerardo de Andrés- E. Ruiz Jiménez, 15.

10.—José Galoire - José María Vidal, 12.

EL DIARIO DE NAVARRA

12-3-63

# La primera etapa finalizó ayer en Vitoria «IMOSA - DKW» obsequió con un «lunch» a los participantes

VITORIA (Crónica telefónica tenta el francés Gardinier, con cido desde el kilómetro 16, a la de nuestro enviado DKW, en 5-51. Este DKW de salida de Pamplona, hasta el kiespecial, E. DE ACHARTE). — Gardinier lo cronometramos per- lómetro 23, camino de Estella, A las once de la mañana ha tomado la salida de San Sebastián el primer coche de los 76 participantes del Rallye Vasco-Navarro, en su cuarta edición, que ha sido organizado por el Real Automóvil Club de Guipúz- lamentar en esta primera prueba coa, y patrocinado por Imosa-DKW

Esta primera etapa, de las cos de que consta la prueba, discu-rria a través de 367 kilómetros, por carreteras españolas y francesas. De salida, se ha acometido el puerto del Jaizkibel, que en sus siete kilómetros y medio ha ofrecido la primera dificultad seria a estos intrépidos volantistas, entre los que se encuentran los meto que el "rallye" es puntuable lieta", quien se fué a la cuneta, de ambos países de ambos países.

Antes de exponer brevemente lo que fué la subida del Jaiztibel, diremos que de los bilbainos participantes no tomaron la salida Rotaeche ni Fernando Guzmán,

Los coches fueron ascendiendo al puerto a toda la potencia que les permitian sus motores y también la habilidad de sus conduc-tores. Por último ya en Vitoria, nos hemos enterado de que el nejor tiempo lo consiguió, a tra-vés de los citados siete kilómetros y medio de la escalada, Juan Fernández, con un "Alfa-Romeo" que invirtió cinco minutos y cincuenta segundos. Parece ser que

sonalmente a tres kilometros de la salida, y en dicho punto habia sacado a su precedente piloto, Reverter, diez segundos, y al anterior, veinticinco.

Afortunadamente, no hubo que velocista del Jaizkibel ningun accidente serio. Unicamente, el "Renault Caravelle", de Manuel Salvador, sufrió una avería y se retrasó tan considerablemente que pasó por el puerto de Ibardin con más de veinte minutos de retraso. Continuó la prueba y llegó a Vitoria, pero, según el reglamento, no podrá hoy tomar la salida debido a dicho retraso.

Otro accidente lo sufrió el cora daños personales, pero tuvo que retirarse.

Muy mala suerte tuvieron Mariano Lorente y Jesús Sáenz de Buruaga, quienes tripulaban un "DKW-900", por primera vez ex-hibido en pruebas españolas. Un percance imprevisto les hizo perder un tiempo valiosisimo, que, de todas formas, no influyo lo más mínimo para que pudiéra-mos apreciar la enaorme poten-cia, estabilidad y "reprise" de este nuevo modelo.

En la subida al Jaizkibel abandonó el francés Jacques Rizon, que llevaba un "Citroen"-2 caballos.

El tramo de regularidad de esel segundo mejor tiempo lo os- ta primera etapa quedó estable- esta noche a las nueve.

salida de Pamplona, hasta el ki-lómetro 23, camino de Estella, con cuatro kilómetros de subida y tres de descenso. Numerosas curvas y las dos pendientes con-virtieron este pequeño tramo regularista en una nueva dificul-tad del "rallye".

La llegada en Vitoria se ha efectuado en medio de gran expectación, en la fábrica de "Imo-sa-DKW". El primer coche ha llegado a las seis y media de la tarde, y aproximadamente, de minuto en minuto, han ido lle-

gando los restantes. A poco de llegar, nos entera-mos de la baja del bilbaino Arturo Echevarría quien llegó averiado a la meta vitoriana, pero optó por no tomar hoy la salida, dado que la reparación del vehículo resultaba imposible.

A continuación de la llegada, los rallyistas se dirigieron al hotel Canciller Ayala, donde, a las nueve de la noche, fueron obsequisdos por la entidad patrocina-dora con un espléndido "lunch-cena".

Hoy se disputará la segunda etapa entre Vitoria - Bilbao - San Sebastián, con 341 kilómetros, dos pruebas de velocidad en cuesta. una en el alto de Goyaz, y otra en el de Igueldo, así como los tramos de regularidad que la organización decida establecer.

Terminará la prueba a las dos menos cuarto de la tarde, frente al domicilio del Real Automóvil Club de Guipúzcoa. Y el reparto de premios está anunciado para

El Correo Español - 10-3-63

#### **AUTOMOVILISMO**

# Pasaron por Pamplona los participantes en el Rallye Vasco-navarro

Ayer comenzó en San Sebastián el Rallye Vasco-Navarro. A eso de las cuatro de la tarde, salían de nuestra ciudad los corredores del

mencionado Rallye.

Estaban inscritos ochenta y dos participantes, pero solamente setenta, tomaron la salida de Pamplona. El control, estaba situado frente a la Delegación local del Real Automóvil Club de Guipúzcoa, sita en la Avenida de Franco, casi enfrente del Gobierno Civil.

Esta prueba es la tercera puntuable para el Campeonato de España de Rallyes automovilísticos, que organiza todos los años el R. A. C. E. (Real Automóvil Club de España). Hasta la fecha, los rallyes puntuables han sido los siguientes:

El primero estuvo organizado por el R. A. C. E. hace ya algún tiempo; el segundo tuvo lugar en Alicante, y el tercero es el que se está corriendo desde ayer, y que terminará hoy.

#### LOS CONTROLES

La salida se dio ayer por la manana en San Sebastián y el segundo control estaba situado en la aduana francesa de Irún, o mejor dicho, de Hendaya. El tercero ya estaba situado en terreno francés, justamente a la entrada del Paso de Espelette. El cuarto quedaba ubicado en Sant Palais, también en territorio francés. En Arneguy radicaba el quinto control de la prueba. Y el sexto era el nuestro, es

decir, instalado en nuestra ciudad. Como hemos dicho anteriormente, los corredores participantes han salido de Pampiona a partir de las cuatro y pico de la tarde. Eran ya las cinco y media pasadas, cuando pasaba frente al control el último coche. De ahí se dirigían a Vitoria, pero antes, debian pasar los controles instalados en Ororbia y en el cruce de Eulate. En Vitoria tuvo lugar el fin de la primera etapa. Frente a un conocido hotel de esa ciudad, aparcarían los coches. A la mañana siguiente (hoy). saldrán para Bilbao, habiendo pasado el control situado en Erandio. En Bilbao, deberán pasar también otro control. El próximo queda en Ondárroa. Son ya 13 los controles que tuvieron los coches. En todos ellos se detienen y entregan la hoja de ruta para que les sea sellada, a la vez que les anotan en la misma la hora en que pasan por ese punto. En Malzaga les espera un nuevo control; el próximo quedará situado en el cruce de Azpeitia. De allí, en ruta hacia San Sebastián, pasarán por los cruces de Goizueta y Recalde donde serán controlados de nuevo. El último, estará ya situado frente al local social del Real Automóvil Club de Guipúzcoa, en la calle Oquendo de la capital donostiarra. Allí estará situado asimismo, el jurado cailficador de la prueba, quien -según los tiempos registrados- dará a conocer el resultado final del Rallye y entregará al vencedor de la prueba el correspondiente trofeo.

#### DATOS CURIOSOS

Como datos curiosos podemos sefialar, que el número de participantes femeninos es muy pequeño, aproximadamente unas seis mujeres. Nos referimos, naturalmente, a las participantes que actúan como protagonistas de su prueba, es decir, que conducen su propio coche y que viajan solas o acompafiadas por otra mujer, pues son varios los corredores que llevan a sus esposas consigo.

Entre los participantes famosos, cabe destacar a Enrique Ruiz Jiménez —sobrino del exministro—acompañado por Gerardo de Andrés, que, en el Rallye de Montecarlo, consiguieron puntuar y lo-

grar un buen puesto.

Solamente hay dos navarros entre los ochenta y dos inscritos. Pilotaban el coche núm. 29. Se trata de don Joaquín Arraiza y don Manuel Angós, ambos de Pamplona.

Entre las marcas de los coches hemos podido apreciar la presencia de varios Alfa Romeo, Porche, D.K.W., Austin, junto con los nacionales SEAT

I. AGUSTI BALLESTER

### EL DIARIO DE NAVARRA

10-3-63

# Hoy, a las once, liminatoria IV Rallye Automovil contra Arca

subida al Jaizkibel, primera prueba de du Vitoria. - Tapia II-Soi raciones en el Fror

Durante todo el día de ayer se notó la inminencia de la celebración del IV Rallye Vasconavarro

GIRALO DIANTO 17

9-3-63

de automovilismo. Coches con característica vitola de carrera, auténticos bólidos algunos, anda-

ban por la ciudad d pidante, poniendo i color en la ciudad.

Todos estos vehícul de los cuales lleva bi número de participa rán hoy la primera de risimas jornadas que

dan. La salida se dará La salida se dará a las once, desde el móvil Club, y en ma dirigirán al pie del J iniciar la primera de bidas en velocidad en el itinerario. La Jaizkibel promete se tacular debido a las pas del puerto en Es ahí donde se pom la pericia y bravura cipantes.

Una vez terminada que se hará de form participantes con rallye hacia Fuente Vera, frontera fran

Huarte, Pampiona, Ororbia, Este-lla, Zudaire, puerto de Opacua, Salvatierra y Vitoria, con llegada ante la fábrica D. K. W.

Una vez en Vitoria, al cabo de los 367 kilómetros recorridos, los participantes recibirán el agasajo de los directivos de Imosa, que se han brindado a colaborar es-trechamente con los organizadotrechamente con los organizadores.

gran aventura está, pues, en marcha. Recordamos que el año pasado se inició este rallye con lluvia. En esta ocasión pare-ce que van a tener muy buen tiempo, sin hielo y con sol espléndido.

He aquí los participantes:
Julio García, B. M. W.; "Salvador", B. M. W.; García - Ogara,
NSU Prinz; Alexis Etchegoyen,
Citroen Ami; Jesús Casamián, Seat 600; Ramón Zabala, Seat 600; José Sunsundegui, Citroen 2 CV; Virgilio Collantes, Gogomóvil; Luis Arregui, Gogomóvil; José Galofre, NSU; Francisco Galdeano, Dauphine; Jaime Juncosa, Abarth; Victor Sagi, Abarth, An-

Ascain, St. Pee, Ust. encuentro
Hasparren, St. Pala
Pied du Port, frontera francoespañola, Valcarlos, Burguete,
Huarte, Pamplona, Ororbia, Este-

encuentro de mano por parejas,

unión correspondiente al Torneo de Federaciones. Nos visita la Federación Castellana, con su me-

jor plantel de jugadores de pala corta y mano, y vienen con mú-chas ganas de puntuar. Con el leño corto jugarán López Isturis-Aristi (Castilla) con-tra los guipuzcoanos Llorca II -Unanue. No hace falta que presentemos a los representantes cas-

tellanos, pues son sobradamente conocidos de la afición. El pamplones López Isturis, domina la pala corta, y nada digamos del gran Sebastián Aristi, el zarauz-tarra, afincado en Madrid, que sigue siendo el gran artista de siempre y que se halla en plena

forma. Mano a mano, tenemos a Es-quisabel (Castilla) contra Saizar

(Guipúzcoa), partido que pare-ce se inclina por el tolosano Saizar. Y, por último, se jugará el

gani. Pelo Dor de c en e barr VOS. ñana cuen tón Igna para

cha

Gr

el fo

nes, de g inser

#### Rallye Automovilista Vasco-Navarro

### 708 km., en dos etapas, a cubrir el sábado y domingo

#### (Cronometraje Longines)

El Real Automóvil Club de Guipúzcoa, organizador de la sugestiva competición, tiene ya dispuestos los más mínimos detalles del IV Rallye Vasco-Navarro que se ha de disputar en las jornadas de los inmediatos sábado y domingo.

Los ochenta participantes irán tomando la salida frente al domicilio del club organizador, a partir de las once de la mañana del sábado, con intervalo de un minuto y divididos por clases, para cubrir la primera etapa, que totaliza 367 kilómetros a través de este itinerario:

San Sebastián, Pasajes, Renteria, subida al Jaizkibel, Fuenteria, subida al Jaizkibel, Fuenterabia, Irún, Vera, frontera franco-española, Ascain, St. Pée, Ustaritz, Cambó, Hasparren, St. Palais, St. Jean de Pied de Port frontera, Val car los, Burguete, Huarta, Pamplona (control) Ororbia, Estella, Zudaire, puerto de Opacua, Salvatierra y Vitoria (control de llegada junto a la fábrica D. K. W., de Imosa, entidad esta patrocinadora del Rallye).

En esta primera etapa existe la subida cronometrada al Jaizkibel con salida a coche paraño, motor en marcha y llegada lanzada, para que los participantes continúen el Rallye.

Al día siguiente, y tras un descanso en Vitoria, la estancia en cuya capital corre a cargo de IMOSA, los coches realizarán el recorrido de la segunda etapa, que completa 341 kilómetros, por el siguiente itinerario:

Vitoria (control de salida frente al Hotel Canciller Ayala, Murguia, Zubiaur, Areta, Bilbao (control), Bermeo, Lequeitio, Ondárroa, Marquina, Elgóibar, Málzaga, Vergara, Zumárraga, Ormálztegui, puerto de Mandubia Urrestilla, subida a Goyaz, Vidania, Tolosa, Leiza, Goizueta, Hernani, Añorga, subida al monte Iguelo y San Sebastián, con la llegada establecida frente al R. A. C. G.

En esta etapa son subidas cronometradas las de Goyaz y monte Igueldo.

En conjunto, el recorrido es bastante accidentado, como puede apreciarse a través de un examen del itinerario, y los conductores habrán de poner a prueba toda su pericia para ir salvando con la regularidad exigida todas las dificultades. Afortunadamente, el tiempo parece aliarse con la organización, por lo que, normalmente, se excluye la posibilidad de que puedan tropezar con partes de carretera cubiertas de nieve o hielo.

Con toda esta serie de salidas controles, pruebas de velocidad en cuesta, etcétera, puede deducirse cuán compleja labor es la que aguarda a los cronometradores, tanto a los oficiales como a los acompañantes de los pilotos

los acompañantes de los pilotos El Rallye Automovilista Vasco-Navarro será presenciado sábado y domingo por multitud de aficionados a las pruebas deportivas, dado que se anuncia muy emocionante.

### El Rallye vasco - navarro

(Viene de la página seis)

rente en colaboración con Sanz de Buruaga. He aquí la lista:

#### INSCRIPCIONES PARA EL IV RALLYE VASCO-NAVARRO

Julio García, B.M.W.

"Salvador" B.M.W.
García-Ogara NSU Prinz.
Alexis Etchegoyen Citroen Ami.
Jesús Casamian Seat 600.
Ramón Zabala Seat 600
José Sunsundegui, Citroen 2 CV.
Virgilio Collantes, Gogomovil.
Luis Arregui, Gogomobil.
José Galofre, NSU.
Francisco Galdeano, Dauphine,
Jaime Juncosa, Abarth.
Víctor Sagi, Abarth.
Antonio Dubois, Gordini,
Manuel Angos, Gordini,
Juan Olaberri, Gordini,
Juan Olaberri, Gordini,
Jaime Valet, Gordini,
Jean Berges Renaut 1.093

"Mirail", Renault 1.093

ar Suárez, D.K.W.

Ramón Zubiria, Saab.
Ignacio Alvarez, Saab.
Emilio Colomina, Morris.
Joaquín Arraiza, Austin,
Artur) Echeberria, D.K.W.
Luis Calparsoro, Alfa Romeo.
Juan Puig, D.K.W.

Tomás Cuesta, Renault R-8
Miguel Muñoz Renault R-8.
Emilio San Miguel, Fiat 1.100.
"Agamenon", Morris.
Juan Hostesch, Moris.
Jaime Figueroa, Morris.
Manuel Salvador, Renault.
Domenico Lo Feso, Innocenti.
Le Pelletier, Fiat 1.500.
Vicente Cano, Mercedes 220 SE.
Pedro González Alfa Romeo 2.600
Francisco Sales Fiat 1.500,

Antonio Andrés, Taunus 17. Antonio Iriarte, Seat 1.400. Gerardo Andrés Alfa Giullia. Villanueva, Citroen. DS. Paul Maurice, Mercedes 220 S. Jorge Madurga, Seat 600. "Osito", B.M.W.

Alejandro Moll, Gordini,
Antonio Grifoll, B.M.W.
Claudio Aldecoa, Saab.
Estanishao Reverter B.M.W.
José María Sanz, Seat 600.
Gardinier, D.K.W.
Jesús Sanz Buruaga D.K.W. F. 12
"Ben amín", Alfa Giullieta,
José Serratosa, D.K.W.
Jacques Rison, Citroen 2 HP.
Pierre Torgue, D.K.W.
Pelayo Martínez, Renault 1.093.
Agustín Zulueta, Seat Nardi.
"Ayas", Seat Nardi.
Enrique de la Cueva, Seat-Nardi
Manu I Rotaeche, M.G.
Juan Fernández, Alfa:
Vittorio Lepori. Abarth.
Salvador Ros, Lotus.
José Antonio Royo, Austin.
Ignacio Baiceras, Porsch.
Fernando Guzmán, Porsch.
Manuel de Sivate, Porsch.
Tomás, Lerchundi, Triunph.
Luis Gurrea, Triunph.
Fernando Balmaseda, Austin.
José Luis Gurmendi, M.G.
Luis Diez, Volkswagen,
Matute, D.K.W.
Escuderia Andorrana,

#### ITINERARIO DEL RELLYE EN PAMPLONA

Entrada a Pamplona por Villava, Avd. de Franco, Control en Edificio N. Y. A. S. A., siguiendo por Plaza del Príncipe de Via na Conde Oliveto, Yanguas y Miranda, Navas de Tolosa, Avd. de Guipúzcoa, Cruce de Cuatro Vientos, a tomar la carretera de Ororbia.

# ARRIBA

8-3-63

# Primer éxito del 'RALLYE" VASCO-NAVARRO

Las inscripciones del Rallye Vasco-Navarro se cerraron el pasado
viernes con un éxito rotundo e
incluso insospechado. Ochenta co
ches se han inscrito para la gran
prueba que anualmente organiza
el Automóvil Club de Guipúzcoa
y que este año la patrocina la em
presa vitoriana IMOSA construcora de los famosos coches D.K.W.

Vamos a dar una lista de las inscripciones entre los que cabe señalar conductores y coches de gran calidad y singularmente el uevo modelo D.K.W. de 889 c.c. oche todavía inédito en los anales del automovilismo y que será pilotado por el campeón de España de esta especialidad el vitoriano Llo-

(Pasa a la página siete)

Este es el mapa con el itinerario del Rallye Vasco-Navarro, que de momento ha alcanzado ya 
su primer éxito con la 
inscripción más numerosa de su historial



# Ochenta coches participarán mañana en el IV Rallye vasconavarro

Por Bilbao (Begoña) pasarán el domingo entre las ocho y las nueve de la mañana

IV RALLYE VASCO-NAVARR



ANANA zación del Real Automóvil Club de Guipúzcoa y el patro-cinio de Imosa DKW.

Nada menos que ochenta ve-hículos se han inscrito para esta prueba, la segunda puntuable para el Campeonato de España conductores de rallye, y al mis-mo tiempo, válida para el Cam-peonato nacional francés.

Dadas estas circumstancias, resulta obvio decir que lo mejor de los "rallystas" españoles y franceses figuran en la citada relación, entre otros, el actual campeón de España, que no es otro que el vitoriano Mariano Lorente, conquistador del título en 1962, conquistador del título en 1962, llevando como copiloto a Jestis Sáiz de Buruaga, con el cual participa también este año. De lo que ha cambiado Lorente es de "montura", pues el B. M. W. que llevaba el pasado año k ha trocado por el nuevo DKW de 889 c.c., el popularmente llamado DKW 900, aún sin salir al mercado español, pero esperado como un portento de perfección técnica.

ANANA, sábado, se ini- el NSU Prinz que venció en la que suponemos estara bien orga-rá el IV Rallye Vasco- Subida a Bernagoitia celebrada nizada en todo su desarrollo. Navarro, bajo la organi- el pasado mes; Joaquín Olazábal, Nueva lunta del Vasna con Gordini; Ramón Zubiria, con Saab; Tomás Cuesta, con su muevo Renault R-8, rodado re-cientemente con vistas a este ra-llye; Avelino Goicoechea, quien también cambia de coche, dejando en "casa" su majestuoso Ford, demasiado grande para estas pruebas, y coglendo un Fiat 1,400 con el que suponemos hará filigranas; José Antonio Iriarte con su Seat 1,400; Claudio Aldecoa, con Saab, al que citamos por ser tan conocido en las pruebas bil-bainas; Manuel Rotaeche, con M. G.; Fernando Guzmán, con ese Porsche que se lleva —hasta chora— todas las subidas crono-metradas que se celebran en Bil-bao; Andrés Matute, con DKW ...

> Quizás se nos haya escapado algún nombre bilbaino, aunque lo creo improbable. Son buenos los pilotos que se presentan del "Bocho" y tienen posibilidad "Bocho" y tienen posibilidades de hacer grandes cosas. Claro que también están los Collantes, Sagi, Juncosa, Reverter, Baixe-ras (reciente vencedor del Rallye alicantino), etc.

Entre los bilbaínos que partici- En definitiva, esperamos pre-parán figuran García Ogara, con senciar una prueba sensacional,

# Nueva Junta del Vespa

El Vespa Club de Bilbao celebro el pasado martes una reunión ex traordinaria a fin de constituir la Junta Directiva que regirá as actividades de la Sociedad durante el año 1963. Quedo aprobada de la siguiente forma: presidente, don Benjamin Hurtado: vicepresidente, don Gabriel Hanueva; secretario don Angel Celaya; tesorero, don Santiago Marina; contador, don Valeriano Ortúzar, y vocales, don Manuel Gallego, don Francisco. Paredes, don Felipe Beraza don Pedro de Jesús, don Mariano Sahagun y don Jesús Fontecha.

#### Dos pruebas

Para el presente mes, la Real Peña Motorista Vizcaya tiene programucas dos pruebas, la primera de ellas se celebrara el día 19 y sera la denominada "Caza del zorro", y la segunda sera el "Circuito desconocido", de regularidad puntuable unicamente para el Campeonato Vasconavarro de coches. Se celebrará el dia 31, E. de ACHARTE

EL-CORRE- ESPANOC 8-3-63

AUTOMOVII ISMO

# Exito de inscripciones para el IV Rallye Vasco-navarro

Las inscripciones del Rallye Vasco-Navarro se cerraron el pasado viernes con un exito rotundo e incluso insospechado. Ochenta coches se han inscrito para la gran prueba que anualmente organiza el Automóvil Club de Guipúzcoa y que este año la patrocina una empresa vitoriana.

He aqui la lista:

Julio García, B.M.W.; «Salvador», B.M.W.; García-Ogara, NSU Prinz; Alexis Etcegoyen, Citroen

ELDIARIO DE NAVARRA

8-3-63

Ramón Zabala, Seat 600; José Suneundegui, Citroen 2 CV.; Virgilio Collantes, Gogomobil; Luis Arregui, Gogobomil; José Galore, NSU: Francisco Galdeano, Daphine; Jaime Juncosa, Abarth; Victor Sagi, Abarth; Antonio Dubois, Gordini, Manuel Angos, Gordini; Juan Olaberri, Gordini; José Olazabal, Gordini; Jean Berges, Renault 1093; «Mirail», Renault 1.093; Javier Bengoechea, Dauphine; César Suárez, D.K.W.; Ramón Zubiría, Saab; Ignacio Alvarez, Saab; Emilio Colomina, Morris; Joaquín Arraiza, Austin; Arturo Echeberria, DKW; Luis Calparsoro Alfa Romeo; Juan Puig, DKW; Tomás Cuesta, Renault R8; Miguel Muñoz, Renault R8; Emilio San Miguel, Fiat 1.100; «Agamenon», Morris; Juan Hostesch, Morris; Jaime Figueroa, Morris: Manuel Salvador, Renault; Domenico Lo Feso, Innocenti; Le Pelletier, Fiat 1.500; Vicente Cano, Mercedes 220 SE Pedro González, Alfa Romeo 2.600 Francisco Sales, Fiat 1.500; Antonio Andrés, Taunus 17; Antonio Iriarte, Seat 1.400; Gerardo Andrés, Alfa Giullia; Villanueva, Citroen D8; Paul Maurice, Mercedes 220 S; Jorge Madurga, Seat 600; «Osité», BMW; Alejandro Moll, Gordini; Antonio Grifoll, BMW; Claudio Aldecoa, Saab; Estanislao Reverter, BMF; José María Sanz, Seat 600; Gardinier, DKW; Jesús Sanz Buruaga, DKW F. 12; «Benjamín», Alfa Giullieta; José Serratosa, DKW; Jacques Rison, Citroen 2 HP.; Pierre Torgue, DKW; Pelayo Martinez, Renault 1093; Agustín Zulueta, Seat Nardi; «Ayax», Seat Nardi; Enrique de la Cueva, Seat Nardi; Manuel Rotaeche, M.G.; Juan Fernández, Alfa; Vittorio Leperi, Abarth; Salvador Ros, Lotus; José Antonio Royo, Austin; Ignacio Baixeras, Porsch; Fernando Guzmán, Porsch; Manuel De Sivate, Porsch; Tomás Lerchundi, Triumph; Luis Gurrea, Triumph; Fernando Balmaseda, Austin; José Luis Gurmendi, M.G.; Luis Diez, Volkswagen; Matute, DKW; Escudería Andorrana, Escudería Andorrana, Escudería Andorrana.

A su paso por Pamplona el itinerario es el siguiente: Entrada
a Pamplona por Villava, Avda. de
Franco Control en Edificio NYASA, siguiendo por Plaza del Principe de Viana, Conde Oliveto, Yan
guas y Miranda, Navas de Tolosa,
Cruce de Cuatro Vientos, a tomar
la caretera de Ororbia,

Agradecemos al Real Automóvil Club de Guipúzcoa la invitación que nos envía para el reparto de premios.

#### DEPORTES... DEPORTES... DEPORTES...

# El IV Rallye Automovilista

Vasco-Navarro muy endurecido con

tres pruebas de velocidad en cuesta

### COMENZARA MAÑANA A LAS ONCE PARA TERMINAR EL DOMINGO AL MEDIODIA

Ochenta coches participantes, lo que hace un mínimo de 160 conductores—los vehículos pueden ir cargados con tantas personas como plazas contengan—están ya preparados con los motores a punto para comenzar el IV Rallye Automovilista Vasco-navarro.

punto para comenzar el 17 Rallye Automovilista Vasco-navarro. El Real Automóvil Club ha vuelto por sus fueros y gracias al impulso de unos cuantos amantes del automóvil entre los que se encuentran en primera fila Zappino y Maquibar, están convirtiendo una competición que en sus comienzos parecía una auténtica aventura sin continuación, en un acontecimiento deportivo muy similar al famoso Rallye de Montecarlo.

attentica aventura sin continuación, en un acontecimiento deportivo muy similar al famoso
Rallye de Montecarlo.

Ya no se constriñe a nuestra
región. Son muchos los participantes que llegan de los más
diferentes puntos de España y
Francia. La resonancia del Rallye Vasco-navarro ha traspasado las fronteras y hoy día con su
carácter internacional figura ya
en el programa de actuaciones
de los más osados conductores.

Porque, en definitiva, los enamorados del volante salen a la carretera en busca de las mayores dificultades para demostrar su pericia. Y el Rallye Vasconavarro se las prodiga a cada

Abarcando toda la región, incluído Francia, los participantes cubren 708 kilómetros en dos jornadas, compitiendo bajo controles ajustadísimos y debiendo respetar siempre el código de la circulación. La empresa es pues, difícil, máxime, cuando, como hemos dicho, los técnicos del Automóvil Club han apurado al máximo la regularidad, aunque por otra parte han dado algún mayor margen al cifrarlos en minutos en lugar de segundos.

Pero lo verdaderamente difícil

Pero lo verdaderamente dificil son las pruebas de velocidad en subida. En esta edición se han establecido tres de estas especialidades. La primera en la subida al Jaizkibel a cuyo pie los participantes marcharán desde la salida de San Sebastián, frente al local social del Automóvil Club. Allá pararán todos los vehículos iniciando la subida uno por uno. Esto en la primera etapa, es decir, mañana a partir de las once de la mañana que es cuando comenzará el rallve.

menzará el rallye.

Terminada esta prueba de velocidad en cuesta, los participantes continuarán su camino ya en marcha regularidad por Fuenterrabía, Irún, Vera, frontera franco-española, Ascain, St. Pee, Ustaritz, Cambó, Hasparren, St. Palais, St. Jean Pied de Port, frontera franco-española, Valcarlos, Burguete, Huarte, Pamplona, Ororbia, Estella, Zudaire, puerto de Opacua, Salvatierra, con lle-

gada a Vitoria ante la fábrica D. K. W. Imosa, como final de la primera etapa, con un total de 367 kilómetros.

Se calcula que la llegada a Vitoria del primer vehículo, se hará sobre las seis y veinte de la tarde, y la del último, a las 7.40.

Al día siguiente, domingo, se celebrará la segunda y última etapa con salida de Vitoria a las seis y media de la mañana. Antes de esto se celebrará una misa para los participantes en el mismo Hotel Canciller Ayala, donde estarán alojados los automovilistas por especial invitación de la Fábrica de Automóviles D. K. W.

movilistas por especial invitación de la Fábrica de Automóviles D. K. W.

De Vitoria, los participantes se dirigirán a Murguía, Zubiaur, Areta, Bilbao, Bermeo, Lequeitio, Ondárroa, Marquína, Elgóibar, Málzaga, Vergara, Zumárraga, Ormáiztegui, puerto de Mandubia, Urrestilla (Azpeitia), SUBIDA A GOYAZ (en velocidad), Vidania, Tolosa, Leiza, Goizueta, Hernani, Añorga, SUBIDA AL MONTE IGUELDO (también en velocidad) y San Sebastián, con llegada ante el Real Automóvil Club, con un total de 341 ki-lómetros.

La llegada a San Sebastián del primer coche se calcula hacia las doce y media del mediodía del domingo.

# El sábado comienza el IV Rallye Vasco-Navarro, III Internacional

Tiene dos etapas, con setecientos ocho kilómetros, en los que comprende tres subidas cronometradas

SAN SEBASTIAN. (De nuestro corresponsal, EROSTARBE.)

Se han paines cos récords de inscripciór para el IV Rallye Vasonavarro, que es el tercero en unir carácter internacional, ba-) la organizacion del Real Autoóvil Club de Guipúzcoa, con el ne colabora el Automobile Club asco-Béarnais del otro lado de frontera. Hace cuatro años se inpezó la prueba con indudable nodestia, sin más objetivo que dar una satisfacción a los automovilistas de la provincia, que deseaban la oportunidad de satisfacer su afición deportiva, y el éxito prolongado de cada experiencia hace corcebin los mejores planes para el futuro. Como me decía don Federico Zappino, presidente de la entidad guipuzcoana-una vida muy relaciona-da con el deporte, en general, que tuvo parte importante en el añorado circuito de Lasarte-: «Esto no es todavía el Rallye de Montecarlo; pero se avanza cada vez más.»

Una circunstancia importante es que el resultado de esta carrera puntuará, en su caso, tanto para el Campeonato de España de conductores de rallye como para el francés. Y se ha logrado la cifra tope de participantes, que no puede exceder de 80, ante el conflicto que supondría en los varios aspectos que hay que cuidar, mas lo cual apoya el prestigio que ha alcanzado la empresa. Los delegados franceses, en reciente visita a San Sebastián, adelantaron que habría bastantes concursantes de su país, y esto se ha demostrado en la práctica de la misma manera que el Rallye no se circunscribe ya a conductores de las provincias de la región en cuanto que han llegado inscripciones de Madrid y Barcelona, incluso de Andorra.

El recorrido comprende dos etapas y un total de 708 kilómetros, de los que el primer día -sábado, 9-deben cubrirse 367. Es la etapa San Sebastián-Vitoria, que incluye la subida al Jaizquibel, cruzándose la frontera por Vera, para entrar de nuevo por St. Jean Pied de Port a Valcarlos. Al día siguiente, con salida de la capital alavesa, para regresar al punto de origen, se recorren carreteras de Vizcaya, y una vez en Guipúzcoa ha de subirse a Govaz, con puntuación especial, lo mismo que la subida a Igueldo, que tiene lugar en las postrimerías de la jornada, a punto ya de llegar al control de fin de rallye.

El primer premio es de veinte mil pesetas, y de diez mil el segundo, continuando luego en escala decreciente de cinco mil, tres mil, dos mil, etc., admitiéndose automóviles de dos grupos, y dentro de ellos de varias clases, desde los turismos hasta 700 c. c. a los vehículos de más de 1.300 c. c. Queda determinado que los coches serán penalizados o bonificados con dos puntos por cada segundo de diferencia sobre el tiempo medio de cada clase, y el Reglamento es muy severo sobre las infracciones que se pudieran cometer tanto en falta de puntualidad a la salida como en un excesivo adelanto por el control volante, habiéndose previsto la exclusión de la prueba por quienes cometieran la transgresión de lo dispuesto en cierto

Dos días de buena experiencia para los aficionados al volante y

de nueva actividad del Real Automóvil Club de Guipúzcoa, que ambiciona mayores proyectos, animados sus dirigentes cada vez por el amplio resultado de sus realizaciones.

MARCA

7-3-63

#### AUTOMOVILISMO

# OTRO EXITO DE INSCRIPCIONES

Cerró su inscripción el Real Au-tomóvil Club de Guipúzcoa para la cuarta edición del Rally Vasconavarro con otra inscripción récord de pilotos automovilistas. Ochenta enviaron su solicitud y si disminuimos los siete franceses participación bastante exigua tratándose de una prueba que también puntúa para el campeonato del vecino país—, la cantidad de 73 sigue en plusmarca acompañando a las anteriores del trofeo del R. A. C. E. y V Rally de Alicante. Continuando la senda de los números, repiten 21 de esta última competición. Los demás son "nuevos" en la temporada y merece ser destacado como un hito más, en la brillantez del rally, que se desarrollará en dos etapas, para el sábado y domingo.

En la primera jornada se marcha de San Sebastián a Vitoria (367 kilómetros), por Pasajes, Rentería, Fuenterrabía, Irún, Verá, cruce de la frontera francesa, Ascain, Ustaritz, Cambo, Hasparren, St Jean Pied de Port, frontera española, Valcarlos, Burguete, Huarte, Pamploaa, Estella, Zudaíre y Salvatierra. La segunda etapa, con final en la capital de Guipúzcoa y recorrido de 341 kilómetros, transcurre por Murguia, Areta, Bilbao, Bermeo, Lequeitio, Ondarroa, Marquina, Vergara, Zumárraga, Ormaiztegui, Azpeitia, Tolosa, Goizueta, Hernani y Añorga.

#### CLASIFICACION DEL CAMPEO-NATO DE ESPAÑA

Tras la disputa del rally de Alicante, primera de las pruebas puntuables para el campeonato de España de conductores de rallys, está a la cabeza de la clasificación Ignacio Baixeras, con 12 puntos. Le siguen Ignacio Medina, 10; Alvaro Urgoiti, ocho; Paco Pérez, siete; Víctor Sagi, seis; Ignacio Amat, 5; Mario Goicocchea, cuatro; Víctor Lepori, tres; Donato Hergueta, dos, y Gerardo de Andrés, uno. No participan en el rally Vasconavarro — segundo puntuable—Medina, Urgoiti, Amat, Hergueta y Pérez.

CAPORTE

YA

7-3-63

7-3-63

(Cronometraje «Longines»)

DEPORTES... DEPORTES... DEPORTES... DEPORTES... DEPO

# OCHENTA PARTICIPANTES EN EL IV RALLYE AUTOMOVILISTA VASCO - NAVARRO

708 kilómetros a cubrir sábado y domingo con descanso en Vitoria

Todo está dispuesto dentro del Real Automóvil Club de Guipúzcoa para el mejor éxito del IV Rallye Vasco - Navarro, que, como se sabe, se disputará el sábado y domingo próximo, con 708 kilómetros a cubrir en dos etapas. Serán ochenta los participantes

seran ochenta los participantes que a partir de las once de la mañana del sábado irán saliendo frente al domicilio del club organizador, con intervalos de un minuto y divididos por clase. En esta primera etapa hasta Vitoria totalizarán 367 kilómetros a través de este itinerario: San Sebastián, Pasajes, Rentería, subida por el

Jaizkíbel, Fuenterrabía, Irún, Vera, frontera franco-española, por Ascain, St. Pée, Ustariz, Cambo, Hasparren, St. Palais, San Jean de Pied de Port, entrando de nuevo en España por Varcarlos, Burguete, Huarte, Pamplona (control), Ororbia, Estella, Zudaire, puerto de Opacua, Salvatierra y Vitoria (control de llegada junto a la fábrica D.K.W., de Imosa, entidad patrocinadora del Rallye).

En esta primera etapa se llevará a cabo la subida cronometrada del Jaizkibel a motor parado y llegada lanzada, mientras al día siguiente, o sea, el domingo, los participantes llevarán a cabo la segunda fase que completa 341 kilómetros por el itinerario siguiente: Vitoria (control de salida frente al Hotel Canciller Ayala, Murguía, Zubiaur, Areta, Bilbao (control), Bermeo, Lequeitio, Ondárroa, Marquína, Elgóibar, Málzaga, Vergara, Zumárraga, Ormáizteguí, puerto de Mandubia, Urrestilla, subida a Goyaz, Vidania, Tolosa, Leiza, Goizueta, Hernani, Añorga, subida al monte Igueldo y San Sebastián, con la llegada establecida frente al R. A. C. G.

Aquí se cronometrarán las subidas de Goyaz y monte Igueldo.

Quienes conozcan el itinerario estarán con nosotros en que en su mayoría es accidentado, lo que pondrá a prueba la pericia para salvar con regularidad su desarrollo. I nos mal que el tiempo parece aliarse con esta prueba, ya que las carreteras estarán en buenas condiciones en cuanto a hielo y nieve.

Por la calidad y cantidad de participantes que tendrá este Rallye, puede asegurarse que ganará en interés y emoción a los tres celebrados anteriormente.

# AUTOMOVILISMO Exito de inscripciones ara el IV Rallye Vasco-Navarro

inscripciones del Rallye Vasco-Navarro se cerraron el pasado viernes con un éxito rotundo e incluso insospechado. Ochen-ta coches se han inscrito para la gran prueba que anualmente or-ganiza el Automóvil Club de Guipuzzoa y que este año la patro-cina la empresa vitoriana IMOSA constructora de los famosos co-ches D. K. W.

mos a dar una lista de las ripciones entre los que cabe señalar conductores y coches de gran calidad y singularmente el nuevo modelo D. K. W. de 889 centímetros cúbicos, coche todavia inédito en los anales del automovilismo y que será pilotado por el campeón de España de esta especialidad, el vitoriano Llorente en colaboración con Sanz de Buruaga.

#### INSCRIPCIONES PARA EL IV RALLYE VASCO-NAVARRO

Julio García, B. M. W.; "Salvador", B. M. W.; García-Ogara, NSU Prinz; Alexis Etchegoyen, Citroen Ami; Jesús Casamián, Seat 600; Ramón Zabala, Seat 600; José Sunsundegui, Citroen 2 CV; Virgilio Collantes, Gogomóvil; Luis Arregul, Gogomóvil: José Galofre, NSU; Francisco Galdea-Galofre, NSU; Francisco Galdeano, Dauphine; Jaime Juncosa,
Abarth; Víctor Sagi, Abarth; Antonio Dubois, Gordini; Manuel
Angos, Gordini; Juan Olaberri,
Gordini: José Olazábal, Gordini;
Ja Valet, Gordini: Jean Berges, Renault 1.093; "Mirail", Renault 1.093; Javier Bengoechea,
Dauphine; César Suárez, D. K. W.;
Ramón Zubiría, Saab: Ignacio Al-Ramón Zubiría, Saab; Ignacio Alvarez, Saab; Emilio Colomina, Morris; Joaquín Arraiza, Austin;

Calparsoro, Alfa Romeo; Juan Puig, D. K. W.; Tomás Cuesta, Renault R8; Miguel Muñoz, Renault R8; Emilio San Miguel, Fiat 1.100; "Agamenon", Morris; Juan Hostesch, Morris; Jaime Fi-gueroa, Morris; Manuel Salvador,

nocenti; Le Pelletier, Fiat 1.500; Vicente Cano, Mercedes 220 SE; Pedro González, Alfa Romeo



EL DIARIO VASCO

6-3-63

2.600; Francisco Sales, Fiat 1.500; Antonio Andrés, Taunus 17; Antonio Iriarte, Seat 1.400; Gerardo Andrés, Alfa-Giullia; Villanueva, Citroen DS; Paúl Maurice, Mercedes 220 S; Jorge Madurga, Seat 600; "Osito", B. M. W.; Alejandro Moll, Gordini; Antonio Grifoll, B. M. W.; Claudio Aldecoa, Saab; Estanislao Reverter, B. M. W.; José María Sanz, Seat 600; Gardinier, D. K. W.; Jesús Sanz Buruaga, D. K. W. F. 12; "Benjamín", Alfa Giullieta; José Serratosa, D. K. W.; Jacques Rison, Citroen 2 HP; Pierre Torgue, D. K. W.; Pelayo Martínez, Renault 1.093; Agustín Zulueta, Seat Nardi; "Ayax", Seat Nardi; Enrique de la Cueva, Seat Nardi; Manuel Rotaeche, M. G.; Juan Fernández, Alfa; Vittoria Lepori, Abarth; Salvador Ros, Lotus; José Antonio Royo, Austin; Ignacio Estanislao Reverter, B. M. W.; sé Antonio Royo, Austin; Ignacio Baixeras, Porsch; Fernando Guzmán, Porsch; Fernando Guz-mán, Porsch; Manuel De Sivate, Porsch; Tomás Lerchundi, Triunph; Luis Guerrea, triunph; Fernando Balmaseda, Austin; Jo-sé Luis Gurmendi, M. G.; Luis Diez, Wolkswagen; Matute, D. K. W.; Escuderia Andorrane; Escudería Andorrana; Escudería Andorrana.

# Exito de inscripciones en el IV Rallye Vasco = navarro

Las inscripciones del Rallye Vas-

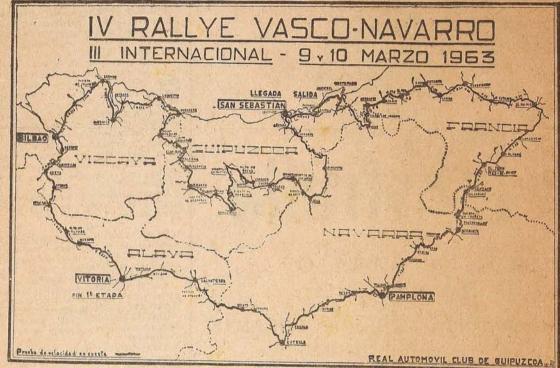
Las inscripciones del Rallye Vasco-Navarro se cerraron el pasado
viernes con un éxito rotundo e incliminsospechado. Ochenta cose han inscrito para la gran
prueba que anualmente organiza el
Automóvil Club de Guipúzcoa y que
estaño la patrocina la empresa
vitoriana IMOSA, constructora de
los famosos coches D. K. W.,
Vamos a dar una lista de las
inscripciones, entre los que cabe
señalar conductores y coches de
gran calidad y singularmente el
nuevo modelo D. K. W. de 889 c. c.
coch todavía inédito en los anales
del automovilismo y que será plilotado por el campeón de España
de esta especialidad, el vitoriano
Llorente en colaboración con Sanz
de Buruaga.

He aqui la lista:

He aquí la lista:

Julio García, B. M. W.: "Salvador", B. M. W.; García - Ogara,
NSU Prinz; Alexis Etchegoyen. Citroen Aml: Jesús Casamian, Seat
600; Ramón Zabala, Seat 600; José Sunsundeguí, Citroen 2 CV; Virgilio Collantes, Gogomobil; L. Arreguí, Gogomobil; José Galofre, NSU;
Francisco Galdeano, Dauphine;
Jalme Juncosa, Abarth; Víctor Sagi, Abarth; Antonio Dubois, Gordin; Juan
Omerri, Gordini; José Olazábal.
Gordini; Jaime Valet, Gordini;
Jean Bergés, Renault 1.093; "Mirall", Renault 1.093; Javier Bengoechea, Dauphine; César Suárez,
D. K. W.; Ramón Zublría, Saab,
Ignacio Alvarez, Saab; Emilio Colomina, Morris; Joaquín Arraiza,
"Austin": Arturo Echeverría, D. K.
W.; Luís Calpársoro, Alfa Romeo. Jean Bergés, Renault 1.093; "Mirail", Renault 1.093; Javier Bengoechea, Dauphine; César Suárez,
D. K. W.: Ramón Zubiria, Saab,
Ignacio Alvarez, Saab; Emilio Colomina, Morris; Joaquín Arraiza,
"Austin": Arturo Echeverria, D. K.
W.: Luís Calparsoro, Alfa Romeo,
Juan Puig, D. K. W.: Tomás Cuesta, Renault R8; Miguel Muñoa, Relandt R8; Emilio San Miguel, Fiat
1.100; "Agamenon", Morris; Juan
Frigueroa, Morris; Jaime Figueroa,
Jose Maria Sanz, Seat 600; Gardi
Le Saab; Estanislao Revester, B. M. W.
Follow, José Antonio Royo, Austin,
Ignacio Alvarez, Saab; Emilio Colomina, Morris; Joaquín Arraiza,
Mercedes 220 SE; Pedro González,
nier, D. K. W.; Jesús Sanz Burualaga, D. K. W. F. 12; "Benjamín"
les, Fiat 1.500; Antonio Andrés, Alfa Giulliata, José Serratosa, D.
Taunus 17; Antonio Iriarte, Seat K. W.; Jacques Rison, Citroen 2
Liuís Gurmendi, M. G.; Luis Diez,
Volkswagen; Matute, D. K. W.;
1.100; "Agamenon", Morris; Juan
Frigueroa, Morris; Jalme Figueroa, jandro Moll, Gordini, Antonio Gri
Seat Nardi; Manuel Rotaeche, M. G.

Saab, Estanislao Revester, B. M. W.
Saab, Estanislao Revester, B. M. W.
Follow, Juan Fernández, Alfa; Vittorio LeSaab, Estanislao Revester, B. M. W.
Follow, Juan Fernández, Alfa; Vittorio LeSaab, Estanislao Revester, B. M. W.
Follow, Juan Fernández, Alfa; Vittorio LeSaab, Estanislao Revester, B. M. W.
Follow, Juan Fernández, Alfa; Vittorio LeSaab, Estanislao Revester, B. M. W.
Follow, Juan Fernández, Alfa; Vittorio LeSaab, Estanislao Revester, B. M. W.
Follow, Juan Fernández, Alfa; Vittorio LeSaab, Estanislao Revester, B. M. W.
Follow, Juan Fernández, Alfa; Vittorio LeSaab, Estanislao Revester, B. M. W.
Follow, Juan Fernández, Alfa; Vittorio LeSaab, Estanislao Revester, B. M. W.
Follow, Juan Fernández, Alfa; Vittorio LeSaab, Estanislao Revester, B. M. W.
Follo



### LA VOZ DE ESPAÑA

2-3-63

#### Auto movilis mo

# Promete alcanzar un éxito más el IV Rallye Vasco - Navarro

Sus participantes
-- ochenta en total-harán noche (el próximo
sábado) en Vitoria

El IV "Rallye" Automovilista que organiza el Real Automóvil Club—y cuyo periodo de inscripción se cerró ayer—promete alcanzar un éxito enorme Las tres anteriores ediciones ya lo obtuvieron, mas en esta ocasión hay motivos para esperar

una gran superación.

Paulatinamente, con una evidente mejoria de cada edición, el "Rallye" Automovilista Vasco-Navarro ha ido adquiriendo la personalidad que le coloca ya entre las mejores organizaciones nacionales. Estaba muy en su punto el optimismo de los señores Zappino y Maquibar, hace tres años, augurando un feliz porvenir a la entonces naciente idea que ha tenido tan espléndido desarrollo. El Cuarto "Rallye" ha de tener participantes de diferentes nacionalidades y sin aspirar todavía a ponerse al nivel del famoso de Montecarlo, ha adquirido una categoria digna de reconocimiento.

Con el Real Automóvil Club de Guipúzcoa colaboran deportistas de toda la región vasconavarra y del otro lado del Bidasoa, garantía del exito, con la novedad de que este año la puntuación de la prueba sera tenida en cuenta para los respectivos campeonatos de Francia y España de conductores de "rallye".

Imosa patrocina la prueba y dona un soberbio trofeo, además de otras atenciones con los automovilistas cuando hagan etapa en Vitoria. Y como mejor referencia de importancia en el mundillo del volante, la posibilidad de que se acerquen a ochenta los que tomen parte.

# Ochenta automóviles participarán en el IV Rallye Vasco-Navarro

#### Se ha endurecido la prueba ampliando aun más el kilometraje en cuesta

La celebración del 1V Ra-llye Vasconavarro, "III Internacional", es inminente. Co-menzará el próximo sábado, día 9, para terminar el domin-

go, día 10. A fin de concretar todos los aspectos importantes de esta competición automovilística de tanto relieve, el jueves, los or-ganizadores del Real Automóvil Club, presididos por don Federico Zappino, junto con los directivos del Autoóbile Club Basco-Beranais, al frente de los cuales destaba la figura del gran amigo de España, M. Alexis Etxegoyen, representantes del Moto Club de Guipúzcoa y la Prensa donostiarrà, celebraon una importante reunión. El Rallye Vasconavarro ha

dquirido una gran importan-cia dentro de las competicio-nes deportivas de altura que se organizan en esta región.
Año tras año se va superando, no ya como organización, puesto que la competencia del Real Automóvil Club está bien probada en el circuito auto-movilista de Lasarte, sino en cuanto al carácter propio de la prueba. Lo que comenzó siendo una experiencia va perfilándose con una personalidad y prestigio que traspasa

nuestras fronteras. Es pues lógico que la Prensa le dedique especial atención, puesto que se trata de un acontecimiento deportivo. Por eso nos llenó de satisfacción escuchar las palabras del señor Zappino -un amigo entre los periodistas- palabras que significaban un homenaje a la Prensa regional de todos los tiempos, por su destacada dedicación en favor del de-porte. Recordó a Miquelarena, a Rico y a tantos otros que con su labor periodistica die-ron personalidad al deporte y se felicitaba que aquella prefe-rencia por las cuestiones deportivas havan seguido la misma línea hasta nuestros días. Fue el señor Pistono quien

dio cuenta de los cambios fundamentales que se precisan en esta edición del Rallye Vasco-

navarro.

Tres subidas, en lugar de las

dos del año pasado, con más de 17 kilómetros, lo que supone cuatro veces más que en la pasada competición; modificación de la fórmula, desterrándose la suiza, que era susceptible de echar por tierra toda la labor de arbitraje en cuanto fallara un control; los promedios de velocidad se han elevado a pesar de que al paso por Francia se reduzcan los promedios. Superación en varios factores importantes que harán la prueba mucho más competida y emocionante. Otra gran novedad se refie-

re al patrocinio que ejerce sobre la prueba la firma vitoriana Imosa, constructora de los vehículos D. K. W. A su llegada a la capital alavesa, los participantes serán hués-pedes de honor de la firma en cuestión aparte de otorgar un soberbio trofeo.

El plazo de inscripción que-/ dó cerrado ayer, con ochenta automóviles participantes, franceses, de distintas regiones españolas e incluso de Andorra.

#### LINIDAD

1-3-63

#### Seguro éxito

# Hoy, cierre de inscripciones para el Raliye Vasco-Navarro

Paulatinamente, con una evidente mejoría de cada edición, el Rallye Automovilista Vasco-Navarro ha ido adquiriendo la personalidad que le coloca ya entre las mejores organizaciones nacionales. Estaba muy en su punto el optimismo de los señores Zappino y Maquibar, hace tres años, augurando un feliz porvenir a la entonces naciente idea que ha tenido tan espléndido desarrollo. El IV Rallye para el que hoy se cierra la inscripción ha de tener entre participantes de diferentes nacionalidades y sin aspirar todavia a ponerse al nivel del famoso de Montecarlo, ha adquirido una categoria digna de reconocimiento.

Con el Real Automóvil
Club de Guipúzcoa coraboran deportistas de toda la
región vasco-navarra y del
otro lado del Bidasoa, garantía del éxito, con la novedad de que este año la
puntuación de la prueba será
tenida en cuenta para los
respectivos campeonatos de
Francia y España de conductores de "rallye".

Imosa patrocina la prueba y dona un soberbio trofeo, además de otras atenciones con los automovilistas cuando hagan etapa en Vitoria. Y como mejor referencia de importancia en el mundillo del volante, la posibilidad de que se acerquen a cuarenta los que tomen parte.

#### AUTOMOVILISMO

El préximo viernes se cierra la inscripción para el IV Rallye vasco - navarro

Continan afluyendo inscripciones para el "IV Rallye Vasco -Navarro" cuya lista completa esperamos publicarla prontó

En estos días se espera recibir el grueso de las mismas (hoy pasan de 20 las inscripciones) pues continuamente se solicita información de Madrid, Barcel o n a, Bilbao, Zaragoza, Pamplona, Vitoria, que son hoy los centros donde radica el núcleo importante de los aficionados al deporte automovilista.

También en Francia se reciben noticias del interés que ha despertado el Vasco - Navarro y que son muchos los automovilistas galos que piensan participar en esta prueba cuyo interés aumenta este año por el hecho de puntuar para los campeonatos de Francia y España de Conductores de Rallye.

La Fábrica IMOSA de Vitoria constructora de los D. K. W. patracina la prueba y aparte de conceder un magnifico trofeo de plata que se adjudicará al vencedor de la Clasificación general, absequia a los participantes corriendo a su cargo la estancia de los mismos en Vitoria en la noche del 9 al 10 de marzo.

1-3-63

# HOY SE CIERRA LA INSCRIPCION PARA MOTOR EL RALLYE VASCO-NAVARRO

## BAIXERAS (BMW 700), vencedor del V RALLYE DE ALICANTE

STA tarde a las cinco, que-dará cerrado el plazo de inscripción para partici-par en el IV Rallye Inter-nacional Vasco-Navarro, organi-zado por el Real Automóvil Club de Guipúzcoa y patrocinado por IMOSA-DKW.

IMOSA-DKW.

Las noticias que tenemos son buenas en cuanto a particidación, aunque no concretas, pues, lógicamente, todavía no se sabe con exactitud el número de inscripciones que se cursarán. Desde luego, de la Escudería de Bilbao hay ya una docena de coches dispuestos a tomar la salida el próximo día 9, a las once de la mañana en San Sebastián. Y, naturalmente, con ánimo firme de llegar a mediodía del domingo, día 10, a la meta situada en la capi al guipuzcoana, tras haber hecho noche en Vitoria, especialmente in vita dos por DKW.

Es posible que haya todavía, tanto en Vizcaya como en Ala-va, Guipúzcoa y Navarra, algún rezagado a quien convenga recorrezagado a quien convenga recordar este inminente cierre de la inscripción. Por ello, si hay alguno, le instamos a que lo haga con urgencia a través de la Peña Mojorista (Alameda de San Mamés, 37), aunque, en realidad, aquí ya no le dará tiempo, puesto que no se abre hasta las ocho. Por ello tendrá que dirigira e la Gestoría Recalde sita en la Alameda Recalde, 25, delegada jel Real Automóvil Club de Guipúzcoa en Bilbao. Allí le atenderán y cursarán su inscripción con la rapidez suficiente para que sea válida.

con la rapidez suficiente para que sea válida.

Como hemos venido anunciando, se celebró los días 23 y 24 últimos el V Rallye Automovilista de Alicante, primera de la temporada puntuable para el

Campeonato de España. Hubo un total de 75 participan-tes y se clasificaron 63. También hubo pro estas y reclamaciones que, al final, se resolvieron con acierto por la Organización La clasificación oficial y defi-

que, al final, se resolvieron con acierto por la Organización

La clasificación oficial y definitiva fué la siguiente:

1, Matrimonio Baixeras, con "B M. W.", 700, 91,639 puntos;
2, hermanos Medina, sobre "Renault" R-3" 94 482 puntos;
3, Alvaro/ Urgoiti, "Renault R-3" 98,400;
4, Francisco Pérez. "B. M. W 77", 100,184 puntos;
5, Víctor Sagi, con "Fiat Abarth" 104,518

El primer clasificado pertene ciente a la Federación Vesco-Navarra fué Mariano Lorente quien con un "Citroen DS" se clasificá en undécimo lugar.

La quinta edición del Rallye de Coches de Epoca Barcelona-Sitges, constituyó —según nos informan— un gran éxito. Participaron 50 coches de principios de siglo y algunos anteriores al 1900 y su paso fué presenciado a través de los pueblos de paso, por millares de personas. También hubo centenares de coches y motocicletas seguidoras. Hubo una prueba deportiva complementaria, de regularidad en la zona de la Costa de Garraf que dió la victoria para la clasificación deportiva a Jorge Catala, con un vetusto "Renault"

La clasificación deportiva a Jorge Catala, con un vetusto "Renault"

La clasificación para coches antiguos quedó encabezada por un "De Dion Bouton", propiedad de Manuel Gabarró, siguiéndole Juan Coma Cros con un "Niclausen"

Hubo una tercera clasificación, esta para los mejores atavios.

clausen"
Hubo una tercera clasificación.
ésta para los mejores atavios.
con relación a la época venciendo "exaequo" Manuel Gabarró
con su "De Dion Bouton", y Juan
Coma-Cros, con su "Niclausen".
E. DE ACHARTE

EL-CORRED ESPANOL

1-3-63

# EL PENSAMIENTO ALEVES

Vitoria, jueves 2 Febr. 1963

#### Automovilismo

# El pròximo vierdes se cierra la inscripción para el IV Rallye Vasco-Navarro

Continúan afluyendo inscrip ciones para el "IV Rallye Vasco-Navarro" cuya lista comple ta esperamos publicarla esta semana.

En estos días se espera recibir el grueso de las mismas (hoy pasan de 20, las inscripciones) pues continuamente se solicita información de Madrid. Barcelona. Bilbao Zarago za, Pamplona, Vitoria, que son hoy los centros donde radica el núc eo impertante de los aficionados al deporte automo vilista.

También de Francia se reciben noticias del interés que ha despertado el Vasco-Navarro y que son muchos los automovilistas galos que piensan participar en esta prueba cuyo interés aumenta este año por el hecho de puntuar para los campeonatos de Francia y España de Conductores de Rallye.

La Fábrica IMOSA de Vitoria constructora de los D.K.W. patrocina la prueba y aparte de conceder un magnífico tro feo de plata que se adjudicará al vencedor de la Casificación General, obsequia a los participantes corriendo a su cargo la estancia de los mismos en Vitoria en la noche del 9 al 10 de Marzo.

2-2-63

# Motor Se espera que sean alrededor de quince los pilotos bilbainos que participen en el Rallye vasco = navarro La inscripción quedará cerrada el día 1 de

días del cierre definitivo de la inscripción para poder participar en el cuarRallye Vasconavarro, III Intacional, que el Real Autodi Club de Guipúzcoa orgata para los días 9 y 10 de 20. El día 1, a las cinco de tarde, se habrá cerrado dificional, recombility de control d de la inscripción para poder participar en el cuarto Rallye Vasconavarro, III Internacional, que el Real Automóvil Club de Guipúzcoa organiza para los días 9 y 10 de marzo. El día 1, a las cinco de la tarde, se habrá cerrado dicha inscripción y comenzarán los preparativos finales para esta gran prueba automovilista, puntuable para los campeonatos nacionales de conductores de Rallye de Francia y España, que en la presente edición está patrocinada por la firma vitoriana IMOSA-DKW.

Las noticias que nos llegan de

Las noticias que nos llegan de San Sebastián son de lo más ha-lagueñas en cuanto a número

incluyendo las subidas cronometradas que se han fijado en Jaiz-kíbel, para la primera etapa a disputar el día 9, y las de Goyaz e Igueldo, para la segunda eta-pa, en la mañana del día 10.

rambien nos nemos informado sobre las inscripciones de Vizcaya, que este año van a batir el "record" numérico en esta prueba. Los nombres que tenémos como seguros participantes son los de Ramón Zubiría, sobre son los Serbi. Locaying Olazábal. coche Saab; Joaquin Olazábal, con Gordini, y José Miguel Mu-ñoa Ganuza, pendiente tan sólo de específicar el coche que llevará.

Aparte de estos nombres sabemos de otros que piensan acudir. tales como Tomás Cuesta, ellos, debido principalmente a la que llevará de copiloto a Ripal-falta de organización de pruebas da, sobre un Renault R-8 y más modestas en el curso del Goicoechea-San Miguel, con año, las cuales sirven siempre de Ford. Y es probable que se ani-Ford. Y es probable que se ani- eficaz entrenamiento para "ra-men varios más. Nosotros hemos llyes" más importante. Claro está

calculado que de Bilbao acudi-rán alrededor de quince coches. También hay buenas impresio-nes por la parte alavesa, de don-de no podrá faltar el actual camde no podra faitar el actual campeón de España, Mariano Lorensi nos llegan nuevos nombres, fe. Ya nos dijo Sáiz de Buruaga para poder ir haciendo nuestra el domingo pasado que acudirían composición de lugar... E. de ACHARTE.

Lo importante, de momento, es tener presente la fecha del cie-rre de inscripción y también que es imprescindible para que esta sea admitida, la referencia de la licencia correspondiente, tanto pa, en la mañana del día 10. licencia correspondiente, tanto También nos hemos informado del conductor como del acompa-

fiante, aunque no piense empu-fiar el volante.

En cuanto a las posibilidades de victoria o, por lo menos, de hacer un buen papel, estimamos que Vizcaya cuenta con pilotos capaces de competir muy dignamente frente a los meiores compatriotas y también frente a los franceses. Y no digamos de Alava. Guipúzcoa también tiene buenos valores, aunque quizá con menor experiencia muchos de ellos, debido principalmente a la que eso no quita para que haya aficionados que acudan a las competiciones que se organizan en otras ciudades españolas.

Aguardaremos unos días a ver

EL-CORRED-ESPANOL DIA - 22-2-63

# EL DIARIO VASCO

17-2-63

# «IV Rallye Vasco - Navarro» «III Internacional» patrocinado por D. K. W.

Desde que a finales del pasado mes de enero hizo su aparición el reglamento del "IV Rallye Vasco-Navarro", no cesan de llegar al Real Automóvil Club de Guipúzcoa solicitudes de información de automovilistas, tanto nacionales como extranjeros, que manifiestan su intención de participar en la prueba anual del Real Automóvil Club de Guipúzcoa.

A pesar de que todavía faltan varios días para el cierre de la inscripción (1 de marzo) y que, en general, el grueso de la misma suele formalizarla en los últimos días, hay ya cuatro conocidos automovilistas que han presentado su solicitud, y son éstos: el donos-

tiarra don Tomás Lerchundi, so-bre coche "Triumph", y los bil-baínos don Ramón Zubiría y don José Joaquín Olazábal, sobre co-ches "Saab" y "Gordini", respec-tivamente, aparte de la de don José Miguel Muñoa Ganuza, pen-diente tan sólo de que señale el

coche con el que va a participar. Por las noticias que se reciben en la organización, se sabe que hay varios equipos franceses que están rodando en prueba por el recorrido, del que, por cierto, ha-cen los mayores elogios, considerando el itinerario de este año como el mejor y más completo de los que se han señalado desde que se corre el Vasco-Navarro.

# LA VOZ DE ESPANA

16-2-63

#### Automovilismo

# IV Rallye Vasco - navarro y III Internacional

Desde que a finales del pasado mes de enero hizo su aparición el Reglamento del "IV Rallye Vasco Navarro" no cesan de llegar al Real Automóvil Club de Guipúzcoa solicitudes de información de automovilistas tanto nacionales como extranjeros que manifiestan su intención de participar en la prueba anual del Real Automóvil Club de Guipúzcoa.

A pesar de que todavía faltan varios días para el cierre de la inscripción (1 de marzo) y que en general el grueso de la misma suele formalizarla en los últimos días, hay ya cuatro conocidos automovilistas que han presentado su solicitud, y son éstos el donostiarra don Tomás Lerchundi, sobre coche "Triunph", y los bilbaínos den Ramón Zubiría y don José Joaquín Olazábal, sobre coches "Seat" y "Gordini" respectivamente, aparte de la de don José Miguel Muño: Ganuza, pendiente tan sólo de que señale el coche con el que va a participar.

Por las noticias que se reciben en la organización, se sabe que hay varios equipos franceses que están rodando en prueba por el recorrido, del que por cierto, hacen los mayores elogios, considerando el itinerario de este año como el mejor y más completo de los que se han señalado desde que se co-

rre el Vasco Navarro.

# -EL PENSAMIENTO

a diez de la mount

#### **AUTOMOVILISMO**

HA SALIDO EL REGLAMENTO
DEL «IV RALLYE VASCO-NAVARRO», PATROCINADO POR
D. K. W.

El Reglamento del Rallye Automovilista Vasco-Navarro, cuya pró xima aparición anunciábamos hace unos días, está ya en la calle, procediéndose a su profusa difusión entre todos aquellos interesados en el deporte del automóvil.

Se mantiene la misma importante cifra, de 45.000 pesetas, como en años anteriores, para los premiados en la clasificación general, pero, al propio tiempo, se crean tres nuevos premios, de 2.000 pesetas cada uno, para el primero de los clasificados con coche «D. K. W.»; para el primer clasificado con coche de fabricación nacional; y para el primer clasificado que sea socio del Real Automóvil Club de Guipúzcoa.

Son, pues, estos tres premios, un nuevo aliciente para los aficionados a esta clase de pruebas.

C

U

15

xi

27

E

di

C

Por otra parte, habra, también, una clasificación especial, si bien ésta será sin premios, para los coches de categoría «Gran Turismo».

Hemos de hacer destacar lo que dice el Reglamento en su artículo noveno, y en el que se hace constar que la Fábrica «D. K. W.», de Vitoria, considerará como invitados suyos a los participantes en el Ray lle durante su permanencia en la capital alavesa, obsequiándoles con un lunch-cena en la noche del día de la llegada, y corriendo, también, por su cuenta los gastos de hotel. Detalle este bien simpático y generoso, que merece el agradecimien to no tan solo de los participantes, sino también de la Organización, por la valiosa colaboración que ello

Ha quedado abierto el período de inscripción, que se cerrará el día 1.º de marzo.

# NAVARRO

6-2-63

#### **AUTOMOVILISMO**

HA SALIDO EL REGLAMENTO DEL "IV RALLYE VASCO-NAVARRO"

El Reglamento del Rallye Automovilista Vasco-Navarro cu y a próxima aparición anunciábamos hace unos días, está ya en la calle, procediéndose a su profusa difusión entre todos aquellos interesados en el deporte del automóvil.

Se mantiene la misma importante cifra de 45.000 pesetas como en años anteriores, para los premiados en la Clasificación General, pero al propio tiempo se crean tres nuevos premios de a 2 000 pesetas cada uno, para el primero de los clasificados con coche D. K. W.; para el primero clasificado con coche de fabricación nacional y para el primer clasificado que sea socio del Real Automóvil Club de Guipúzcoa. Son pues estos tres premios un nuevo aliciente para los aficionados a esta clase de pruebas. Por otra parte habrá también una clasificación especial si bien esta será sin premio para los coches de categoría "Gran Turismo".

Hemos de hacer destacar lo que dice el Reglamento en su artículo noveno y en el quese hace constar que la Fábrica de Vitoria considerará como invitados suyos a los participantes en el Rallye durante su permanencia en la capital alavesa, obsequiándoles con un lunch-cena en la noche del día de la llegada y corriendo también por su cuenta los gastos de Hotel. Detalle este bien simpático y generoso que merece el agradecimiento no tan solo de los participantes sino también de la Organización por la valiosa colaboración que ello supone.

Ha quedado abierto el periodo de inscripción que se cerrará el día primero de Marzo. 5-5-63

# Railye Vasco-Nava

mes de marzo.

La prueba será patrocinada púzcoa. por la Fábrica D. K. W. de Vitonido en años anteriores.

do de la Federación Española cerraran el día 1 de marzo.

Desde hace tiempo se trabaja cuente aquélla para el campeo-en el Real Automóvil Club de nato de España de la misma es-Guipúzcoa en la organización del pecialidad, influye todo ello de «IV Rallye Vasco-Navarro», que, manera decisiva en la importancon carácter internacional, se co- cia que en el ámbito nacional e rrera los días 9 y 10 del próximo internacional ha adquirido al Rallye del Automóvil Club de Gui-

Muy pronto aparecerá el reria, lo que ha de contribuir a glamento de la prueba, que en que tenga un relieve, si cabe, este momento está en imprenta, más destacado que el que ha te- y por él podrán conocer los aficionados a este deporte los de-Merece mención especial el he- talles de lo que va a ser el cho de que la Federación Fran- «IV Rallye Vasco-Navarro», en el cesa de Automovilismo ha inclui- que, aparte de los tarozos de regudo el Vasco-Navarro por primera laridad que se señalarán en su vez como prueba puntuable para día, se incluyen tres pruebas de el campeonato de Francia de velocidad en cuesta corresponconductores de rallye, lo que, dientes al Jaizquibel, a Goyaz y unido a que también por acuer- a Igueldo. Las inscripciones se

Gecety. Lel Norte 5-II-63

#### Antomovilismo

# Ha salido el reglamento del «IV Rallye Vasco-Navarro» patrocinado pur D. K. W.

El Reglamento del Rallye Automovilista Vasco - Navarro cuya próxima aparición anunciábamos hace unos días, está ya en la calle, pro cediendose a su profusa difusión entre todos aquellos interesados en el deporte del automóvil.

Se mantiene la misma importante cifra de 45.000 pesetas como en años anterio res, para los premiados en la clasificación general, pero al propio tiempo se crean tres nuevos premios de a 2.000 pesetas cada uno, para el primero de los clasificados con coche D.K.W., para el primer clasificador con co che nacional y para el pri-mer clasificado que sea socio del Real Automóvil Club de Guipúzcoa. Son pues, estos tres premios un nuevo aliciente para los aficionados a esta clase de pruebas. Por otra parte, habrá también una clasificación especial si

bien esta será sin premio pa ra los coches de categoría "Gran Turismo".

Hemos de hacer restacar lo que dice el Reglamento en su artículo Noveno y en el que se hace constar que la fábrica D.K.W. de Vitoria, considerará como invitados suyos a los participantes en el Rallye durante su permanencia en la capital alavesa, obseguiándoles con un lunch cena en la noche del día de la llegada y corriendo también por su cuenta los gastos de Hotel. Detalle este bien simpático y generoso que merece el agradecimien to, no tan solo de los participantes, sino también de la Organización por la valiosa colaboración que ello supo-

Ha quedado abierto el periodo de inscripción que se cerrará el día primero de marzo,

#### Automovilismo

# HA SALIDO EL REGLAMENTO DEL RALLYE VASCO - NAVARRO

hace unos días, está ya en la ca- de categoría "gran turismo". lle, procediendose a su profusa di- Hemos de destacar lo que dice móvil.

premios en la clasificación general, pero al propio tiempo se de la llegada y corriendo también crean tres nuevos premios de a por su cuenta los gastos de hoprimero de los clasificados con generoso, one merce el agradecicoche D. K. W.; para el primer clasificado con coche de fabricación nacional y para el primer clasificado que sea socio del Real Automóvil Club de Guipúzcoa.

Son, pues, estos tres premios un Ha quedado abierto el período propose de lecente para les afectors. dos a esta clase de pruebas. Por día 1 de marzo.

El reglamento del Rallye Auto- otra parte habrá también una movilista Vasco-Navarro, cuya clasificación especial, si bien ésta próxima aparición anunciábamos será sin premio, para los coches

fusión entre todos aquellos inte- el reglamento en su artículo 9, resados en el deporte del auto- y en el que se hace constar que la fábrica D. K. W., de Vitoria, Se mantiene, como en años an- considerará como invitades suyos teriores, la misma importante ci-fra de 45.000 pesetas para los durante su permanencia en la capital alavesa, obsequiándoles con un lunch-cena en la noche del día coche D. K. W.; para el primer generoso, que merece el agradeci-

nuevo aliciente para los aficiona- de inscripción, que se cerrará el

#### Automovi ismo

### RALLYŁ VASCO - NAVARRO

El reglamento del Rallye Automovilista Vasco-Navarro, c u y a pròxima aparición anunciábamos hace unos cías, está ya en la calle. procediéndose a su profusa difusión entre todos aquellos interesados en el deporte del automóvil.

Se mantiene, como en años anteriores, la misma importante cifra de 45.000 pesetas para los premios en la clasificación g neral, pero al propio tiemp, se crean tres nuevos premios de a 2.000 pesetas cada uno, para el primero de los clasificados con coche D. K. W.; para el primer clasificado con coche de fabricación nacional y para el primer clasificado que sea socio del Real Antomóvil Club de Guipúzcoa. Hemos de destacar lo que dice

Hemos de destacar lo que dice el reglamento en su artículo 9, y en el que se hace constar que la fábrica D. K. W., de Vitoria, considerará como invitados suyos a los participantes en el rallye durante su permanencia en la capital alavesa, obsequiándoles con un lunch-cena en la noche del día de la llegada y corriendo también por su cuenta los gastos de hote. Detalle este bien simpático y generoso, que merece el agradecimiento no tan sólo de los participantes, sino también de la organización por la valiosa colaboración que ello supone.

# AUTOMOVILISMO

# Ha salido el reglimento del 1/ Rilly e Vasco-navarro, patrociallo por J. K. V.

El reglamento del Rallye Automovilista Vasco - Navarro, cuya próxima aparición anunciábamos hace unos días, está ya en la calle, procediéndose a su profusa difusión entre todos aquellos interesados en el deporte del automóvil.

Se mantiene, como en años anteriores, la misma importante citra de 45.000 pesetas para los premiados en la clasificación general, pero al propio tiempo se crean tres nuevos premios de a 2.000 pesetas cada uno: para el primero de los clasificados con coche D. K. W., para el primer clasificado con coche de fabricación nacional y para el primer clasificado que sea socio del Real Automóvil Club de Guipúzcoa. Son, pues, estos tres premios, un nuevo aliciente para los aficionados a esta clase de pruebas. Por otra parte, habrá también una clasificación especial, si bien ésta será sin premio pero los cocres de categoría «gran turismo».

Hemos de destacar lo que dice el reglamento en su culo noveno y en el due se hace constar que la fábrica D. K. W. de Vitoria considerará como invitados suyos a los participantes en el Rally durante su nermanencia en la car de la legada y contriendo también de su cuenta los cuenta los su cuenta los elegamentos en la noche del día de la llegada y corriendo también de su cuenta los

gastos de hotel. Detalle éste bien simpático y generoso que merece el agradecimiento no tan sólo de los participantes, sino también de la Organización por la valiosa colaboración que ello supone.

Ha quedado abierto el período

Ha quedado abierto el período de inscripción, que se corrará el día primero de marzo,

# EL DIARIO VASCO

1-2-63

## Automovilismo

# IV Raliye Vasco-navarro

El Real Automóvil Club de Guipúzcoa, organizador del IV Rallye Vasco-Navarro (III internacional), con la colaboración de Automobile Club Basco-Bearnais y el patrocinio de la fábrica D.K.W. (Imosa), de Vitoria, ha publicado el reglamento de la interesante prueba automovilista que ha de celebrarse en los dias 9 y 10 de marzo próximo.

Muy detallado y editado en castellano y francés, se halla a disposición de los interesados, a quienes se comunica que el plazo de admisión de inscripciones quedará cerrado a las cinco de la tarde del primero de marzo.

Como se anunció anteriormente, la competición consta de dos etapas, dividida cada una en dos mitades, saliéndose de San Sebastián el dia 9, para territorio francés, al que se llega por el "col" de Ibardin y regresar a España por Ibañeta a Pamplona, para finalizar la primera etapa en Vitoria, pasando por Estella.

Al dia siguiente, domingo 10, los participantes irán de Vitoria a Bilbao, por Altube, y tras el control en la capital vizcatna, continuarán a San Sebastián por Guernica, Ondárroa, Elgóibar, Vergara, Mandubia, Goyaz, Tolosa, Leiza, Goizueta y Hernani.

45 1 17

# El Rallye Vasco-Navarro, puntuable para los Campeonatos español y francés de conductores

# El domingo se corre el Premio Internacional de Málaga y el día 10 el V Trofeo del R.A.C.E.

TSTE año, el Rallye Vasconavarro que con carácter internacional organiza para control.

También en esta ocasión el Real Automóvil Club de Guipúzcoa, estará patrocinado por gundo, será puntuable para el IMOSA-DKW, con lo cual esta campeonato de España de Concempresa, enclavada en Vitoria y tan vinculada a Bilbao, intervendrá en el presente año en dos "rallyes" internacionales: el que acabamos de citar y el que la propia empresa citada, organizará en el mes de junio.

La Organización nos ha anuncicido que muy pronto nos remistra el reglamento; con él sabremos con exactitud el itinerario que seguirá este año tan importante prueba, aunque ya podemos adelantar que el dia 9 se pernoctará en Vitoria y que el "rallye" comenzará y finalizará, como el matrica do Bilbao punto de paso y de control.

También en esta ocasión el das cronometradas o pruebas de velocidad en cuesta, en los puertos de Jaizkibel, Goyaz e Igueldo. Y en espera del Reglamento adelantaremos que las inscripciones se admitirán hasta el día 1 de marzo. Aunque hay tiempo, conviene activarlas pues, como en años anteriores, habrá limitado que muy pronto nos remistra el reglamento; con él sabremos con exactitud el itinerario que seguirá este año tan importante prueba, aunque ya podemos adelantar que el dia 9 se pernoctará en Vitoria y que el "rallye" comenzará y finalizará, como

Club de España, con salida y lle-gada en Madrid. Las inscrincio-nes para esta prueba se cerrarán a las ocho de la noche del día 5. El mínimo de doupantes de cada coche será de dos, provistos de las correspondientes, licencias y la cuota de inscripción de 300 pe-

setas.

Habrá premios que asciender.

a un total de 16.750 pesetas, el
primero de la clasificación general; de cinco mil pesetas; y el
primero de la clasificación para
coches de fabricación nacional, de

primero de la clasificación para coches de fabricación nacional, de dos mil.

Para el próximo domingo está anunciado en Málaga el Premio Internacional en el que se disputará la primera carrera puntuable para el Campeonato de España de Competición en 125 c. c. Además se disputarán las siguientes pruebas, todas ellas de carácter internacional, a excepción de la primera, para máquinas sport de 125 c c. puntuable para el campeonato de aquella región, para pilotos "C" y debutantes: Máquinas de competición de 350 c. c. y otra para 500 c. c. así como una última para "sidecars" hasta 500 c. c.

De Bilbao han acudido varios pilotos de "Lube" y suponemos que se desolazará también Juan Antonio Bilbao.

#### La Prueba Inauguración

Recordamos que el día 17 pro-ximo se celebrará la Prueba Inauguración "Il Subida a Rigot-tia" Esperamos la pronta salida de las normas y detalles porque se regirá esta prueba; si bien lo que hoy pretendemos es insis-tir brevemente sobre la obtención de las correspondientes licencias de las correspondientes licencias tanto por los motoristas como por

de las correspondientes licencias, tanto por los motoristas como por los automovilistas.

Ya es sabido que pueden solicitarse en la Real Peña Motorista Vizcaya o, para otras provincias, en los correspondientes Motoristas o Peñas Motoristas e bien directamente a la Federación regional

E, DE ACHARTE

# EL CORRED ESPANOL

31-1-63

VICTOR

## **AUTOMOVILISMO**

EL IV RALLYE VASCO-NAVARRO SE CORRERA LOS DIAS 9 Y 10 DE MARZO

Desde hace ya bastante tiempo se trabaja en el Real Automóvil Club de Guipúzcoa en la organización del «IV Rallye Vasco-Navarro» que con carácter Internacional se correrá los días 9 y 10 del

próximo mes de marzo.

Merece mención especial el hecho de que la Federación Francesa de Automovilismo ha incluído el Vasco-Navarro por primera vez como prueba puntuable para el Campeonato de Francia de Conductores de Rallye, lo que unido a que también por acuerdo de la Federación Española cuente aquella para el Campeonato de España de la misma especialidad, influya todo ello de manera decisiva en la importanmia que en el ámbito nacional e internacional ha adquirido el Rallye del Automóvil Club de Guipúzcoa,

Muy pronto aparecerá el Reglamento de la prueba que en este momento está en imprenta y por él podrán conocer los aficionados a este deporte los detalles de lo que va a ser el «IV Rallye Vasco-Navarro» en el que aparte de los trozos de regularidad que se señalarán en su día, se incluyen 3 pruebas de velocidad en cuesta correspondientes al Jaizquíbel, a Goyaz y a Igueldo. Las inscripciones se cerrarán el día 1 de Marzo.

ACERCA DE TAFALLA que ayer mencionamos a

#### **AUTOMOVILISMO**

«EL IV RALLYE VASCO-NAVARRO SE CORRERA LOS DIAS 9 Y 10 DE MARZO Y SERA PATROCINADO POR D.K.W.»

Desde hace ya bastante tiempo pe trabaja en el Real Automóvil Ciub de Guipúzcoa en la organización del «IV RALLYE VASCO-NAVARRO» que con carácter Internacional se correrá los días 9 y 10 del próximo mes de marzo.

La prueba será patrocinada por la fábrica D.K.W. de Vitoria, lo que ha de contribuir a que tenga un relieve si cabe más destacado que el que ha tenido en años anteriores.

Merece mención especial el hecho de que la Federación Francesa de Automovilismo ha incluído el Vaseo-Navarro por primera vez como prueba puntuable para el Campeonato de Francia de Conductores de Rallye, lo que unido a que también por acuerdo de la Federación Española cuente aquella para el Campeonato de España de la misma especialidad, influya todo ello de manera decisiva en la importancia que en el ámbito nacional e internacional ha adquirido el Rallye del Automóvil Club de Guipúzcoa.

Muy pronto aparecerá el Reglamento de la prueba que en este momento está en imprenta y por el podrán conocer los aficionados a este deporte los detalles de lo que ta a ser el «IV Rallye Vasco-Navarro» en el que aparte de los trozos de regularidad que se señalarán en su día se incluyen 3 pruebas de velocidad en cuesta correspondientes al Jaizquíbel, a Goyaz y a Igueldo. Las inscripciones se cerrarán el día 1 de marzo.

n

A

di

er

do

# 9 y 10 DE MARZO, FECHAS DEL RALLYE

-No es que el equipo ».

Desde hace ya bastante tiempo se trabaja en el Real Automóvil Club de Guipúzcoa en la organi- cional ha adquirido el Rallye del zación del «IV Rallye Vasco-Na- Automóvil Club de Guipúzcoa. varro», que con carácter internacional se correrá los días 9 y 10 glamento de la prueba que en del próximo mes de marzo.

cesa de Automovilismo ha incluí- lles de lo que va a ser el «IV lidad, influya todo ello de manera Iguelño. decisiva en la importancia que en el ámbito nacional e interna- día 1 de marzo.

#### ANOTICIA BREVE

Muy pronto aparecerá el Reeste momento está en imprenta Merece mención especial el he- y por él podrán conccer los aficho de que la Federación Fran- cionados a este deporte los detado para el Campeonato de Fran- Rallye Vasco-Navarro, en el que cia de Conductores de Rallye, lo aparte de los trozos de regularique unido a que también por dad que se señalarán en su día, acuerdo de la Federación Espa- se incluyen tres pruebas de veloñola, cuente para el Campeonato cidad en cuesta, correspondiende España de la misma especia- tes al Jaizquibel, a Goyaz y a

Las inscripciones se cerrarán el

Arriba 25-I-63

PENSAMIENTO ALAVES

# «El IV Rallye Vasco-Navarro se correrá los días 9 y 10 de marzo y será patrocinado por D.K.W.»

Desde hace ya bastante tiempo se trabaja en el Real Automóvil Club de Guipúzcoa en la organización del "IV Rallye Vasco-Navarro" que con carácter Internacional se correrá los días 9 y 10 del próximo mes de marzo.

La prueba será patrocinada por la Fábrica D.K.W. de Vitoria, lo que ha de contribuir a que tenga un relieve si cabe más destacado que el que ha tenido en años anteriores.

Merece mención especial el hecho de que la Federación Fran cesa de Automovilismo ha incluído el Vasco-Navarro por primera vez como prueba puntuable para el Campeonato de Francia de Conductores de Rallye, lo que unido a que también por acuerdo de la Federación Española cuente aquella para el Campeonato de España de la misma especialidad, influya todo ello de manera decisiva en la importancia que en el ámbito nacional e internacional ha adquirido el Rallye del Automóvil Club de Guipúzcoa.

Muy pronto aprecerá el Regla mento de la prueba que en este momento está en imprenta y por él podrán conocer los aficionados a este deporte los detalles de lo que va a ser el 'IV Rallye Vasco-Navarro' en el que aparte de los trozos de regularidad que se señalarán en su día se incluyen tres pruebas de velocidad en cuesta correspondientes al Jaizquibel, a Goyaz y a Igueldo.

Las inscripciones se cerrarán el día 1 de marzo

San Sebastián, 22 de enero de 1963

# El IV Rallye Vasco-Navarro se correrá los días 9 y 10 de marzo y será patrocinado por DK

Desde hace ya bastante tiempo se trabaja en el Real Automóvil Club de Guipúzcoa en la organización del "IV Rallye Vas-co-Navarro", que con carácter co-Navarro", que con carácter internacional se correrá los días 9 y 10 del próximo mes de

La prueba será patrocinada por la Fábrica D.K.W. de Vitoria, le que ha de contribuir a que tenga un relieve si cabe más destacado que el que ha tenido en años anteriores.

Merece mención especial el hecho de que la Federación Francesa de Automovilismo ha incluído el Vasco - Navarro por primera vez como prueba pun-tuable para el Campeonato de Francia de Conductores de Rallye, lo que unido a que también por acuerdo de la Federación Española, cuente aquélla para el Campeonato de España de la misma especialidad, influya todo ello de manera decisiva en la importancia que en el ámbito nacional e internacional ha ad-quirido el Rallye del Automóvil Club de Guipúzcoa.

Muy pronto aparecerá el Re-glamento de la prueba que en este momento está en imprenta y por él podrán conocer los aficionados a este deporte los deta-Hes de lo que va a ser el "IV Rallye Vasco - Navarro", en el que aparte de los trozos de re-gularidad que se señalarán en su día, se incluyen tres pruebas de velocidad en cuesta, corres-pondientes al Jaizquibel, a Goyaz y a Iguelño. Las inscripciones se corrarán

el día 1 de marzo.

San Sebastián, 22 de enero de 1963

#### DEPORTES... DEPORTES... DEPORTE

#### AUTOMOVILISMO

# El IV Rallye Vasco-Navarro se correrá los días 9 y 10 de marzo y será patrocinado por DKW

Desde hace ya bastante tiempo se trabaja en el Real Automóvil Club de Guipúzcoa en la organización del "IV Rallye Vasco-Navarro", que con carácter internacional se-correrá los días 9 y 10 del próximo mes de marzo.

La prueba será patrocinada por la Fábrica D.K.W. de Vitoria, lo que ha de contribuir a que tenga un relieve si cabe más destacado que el que ha tenido en años anteriores.

Mercee mención especial el hecho de que la Federación Francesa de Attiomovilismo ha incluído el Vasco - Navarro por primera vez como prueba puntuable para el Campeonato de Francia de Conductores de Rallye, lo que unido a que también por acuerdo de la Federación

Española, cuente aquélla para el Campeonato de España de la misma especialidad, influya todo ello de manera decisiva en la importancia que en el ámbito nacional e internacional ha adquirido el Rallye del Automóvil Chib de Guipúzcoa.

Muy pronto aparecerá el Reglamento de la prueba que en este momento está en imprenta y por él podrán conocer los aficionados a este deporte los detalles de lo que va a ser el "IV Rallye Vasco - Navarro", en el que aparte de los trozos de regularidad que se señalarán en su día, se incluyen tres pruebas de velocidad en cuesta, correspondientes al Jaizquíbel, a Goyaz y a Iguelño.

yaz y a Iguelño.

Las inscripciones se cerrarán el día 1 de marzo.

### Automovilismo

# El IV Rallye Vasco - navarro se ce ebrará el 9 y 10 de marzo

se trabaja en el Real Automovil Club de Guipúzcoa en la organiza-ción del IV Rallye Vasco-Navarro que con carácter internacional se correrá los días 9 y 10 de marzo.

La prueba será patrocinada por la fábrica D. K. W. de Vitoria, lo que ha de contribuir a que tenga un relieve si cabo más destacado que el que ha tenido en años anteriores.

Merece mención especial el hecho de que la Federación Francesa de Automovilismo ha incluido el Vasprueba puntuable para el campeopor acuerdo de la Federación Es- rán el día 1 de marzo.

Desde hace ya bastante tiempo pañola cuente aquella para el campeonato de España de la misma especialidad, influya todo ello de inanera decisiva en la importancia qua en el ámbito nacional e internacional ha adquirido el rallye del Automóvil Club de Guipúzcoa.

Muy pronto aparecerá el reglamento de la prusba que en este momento está en imprenta y por él podrán conocer los aficionados a este deporte los detalles de lo que va a ser el IV Rallya Vasco Navarro en el que aparte de los trozos de regularidad que se señalarán co-Navarro por primera vez como en su dia se incluyen tres pruebas de velocidad en cuesta corresponnato de Francia de conductores de dientes al Jaizkibel a Goyaz y a rallye, lo que unido a que tambien Igueldo. Las inscripciones se cerra-

### Automovilismo

# El IV Rallye Vasco - navarro se ce ebrará el 9 y 10 de marzo

se trabaja en el Real Automovil Club de Guipúzcoa en la organización del IV Rallye Vasco-Navarro que con carácier internacional se correrá los días 9 y 10 de marzo.

La prueba será patrocinada por la fábrica D. K. W. de Vitoria, lo la fábrica D. K. W de Vitoria, lo due ha de contribuir a que tenga mento de la prueba que en este un relieve si cabe más destacado momento está en imprenta y por que el que ha tenido en años anteriores.

prueba puntuable para el campeopor acuerdo de la Federación Es- rán el día 1 de marzo.

Desde hace ya bastante tiempo pañola cuente aquella para el campeonato de España de la misma especialidad, influya todo ello de manera decisiva en la importancia qua en el ámbito nacional e internacional ha adquirido el rallye del Automovil Club de Guipúzcoa.

él podrán conocer los aficionados a este deporte los detalles de lo que Merece mencion especial el hecho va a ser el IV Rallye Vasco Navade que la Federación Francesa de rro en el que aparte de los trozos Automovilismo ha incluído el Vas- de regularidad que se señalarán co-Navarro por primera vez como en su día se incluyen tres pruebas de velocidad en cuesta corresponnato de Francia de conductores de dientes al Jaizkibel a Govaz y a rallye, lo que unido a que tambien Igueldo. Las inscripciones se cerra-

#### Automovilismo

# El 9 y 10 de marzo se celebrará el 1V Raylle Vasco-navarro

Desde hace ya bastante tiempo se trabaja en el Real Automóvil Club de Guipúzcoa en la organización del "IV Rallye Vasco-Navarro", que con carácter internacional se correrá los días 9 y 10 del próximo mes de marzo.

La prueba será patrocinada por la fábrica D. K. W. de Vitoria, lo que ha de contribuir a que tenga un relieve si cabe más destacado que el que ha tenido en años anteriores.

Mersee mención especial el hecho de que la Federación Francesa de Automovilismo ha incluído el Vasco-Navarro por primera vez como prueba puntuable para el campeonato de Francia de conductores de rallye, lo que unido a que también, por acuerdo de la Federación Española, cuenta aquella para el campeonato de España de la misma especialidad, influya todo ello de manera decisiva en la importancia que en el ambito nacional e internacional ha adquirido el Rallye del Automóvil Club de Guipúzcoa.

Muy pronto aparecerá el reglamento de la prueba, que en este momento está en imprenta, y por él podrán conocer les aficionados a este deporte los detalles de lo que va a ser el "IV Rallllye Vasco-Navarro", en el que, parte de los trozos de regularidad que se señalaron en su día, se incluyen tres pruebas de velocidad en cuesta, correspondientes al Jaizkibel, a Goyaz y a Igueldo. Las inscripciones se cerrarán el día 1 de marzo.

## Automovilismo

# El 9 y 10 de marzo se celebrará el IV Raylle Vasco-navarro

Desde hace ya bastante tiempo se trabaja en el Real Automóvil Club de Guipuzcoa en la organización del "IV Rallye Vasco-Navarro", que con carácter internacional se correrá los días y y 10 del próximo mes de marzo. La prueba será patrocina la por

La prueba sera patrocina la por la fábrica D. K. W. de Vitoria, lo que ha de contribuir a que tenga un relieve si cabe más destacado que el que ha tenido en años anteriores.

Mercee mención especial el hecho de que la Federación Francesa de Automovilismo ha incluido el Vasco-Navarro por priniera vez como prueba puntuable para el campeonato de Francia de conductores de rallye, lo que unido a que también, por acuerdo de la Federación Española, cuenta aquélla para el campeonato de España de la misma especialidad, influya todo ello de manera decisiva en la importancia que en el ámbito nacional e internacional ha adquirido el Rallye del Automóvil Club de Guipuzcoa.

Muy pronto aparecerá el reglamento de la prueba, que en este momento está en imprenta, a finternación por esta momento está en imprenta signadad.

Muy pronto aparecerá el reglamento de la prueba, que en 
este momento está en imprenta, 
y por él podrán conocer les aficionados a este deporte los detalles de lo que va a ser el "IV
Ralllive Vasco-Navarro", en el 
que, parte de los trozos de regularidad que se señalaron en 
su día, se incluyen tres pruebas 
de velocidad en cuesta, correspondientes al Jaizk'bel, a Goyar 
y a Igueldo. Las inscripciones se 
cerrarán el día 1 de marzo.

Sr. Deminge Sr. Lascaray N.Y.A.S.A.

a su buen anigo in.

y tiene el gueto de remitirle adjunto gasstillas referentes al "IV Mallye Vasco-Bavarro" para que tepquino la amabilidad de darlas traslado a los periódicos de ese localidad para su publicación al igual que lo han hecho en años anteriores.

Con este motivo y con gracias anticipadas,

R Vouguerdie Merce & E Heroldo de Progen Judies Moret

LA VOZ DE GUIPUZCOA RADIO SAN SEBASTIAN

a su distinguido amigo el Sr. Mirector de EL DIARIO VASCO

LA VOZ DE ESPAÑA EL DIARIO VASCO UNIDAD

y tiene el gusto de remitirle adjunto una gucetilla referente al "IV RALLYE VASCO-NAVARRA" que organiza este Club con el ruego de que tenga a bien ordenar su inserción en el diario de su digra dirección.

Con este motivo y anticipárdole las gracias

53

#### AUTOMOVILISMO

# "EL IV RALLYE VASCO-NAVARRO SE CORRERA LOS DIAS 9 y 10 DE MARZO y SERA PATROCINADO POR D.K.W."

Desde hace ya bastante tiempe se trabaja en el Real Automévil Club de Guipúzcea en la erganización del "IV RALLYE VASCO-NAVARRO" que con caracter Internacional se correrá los dias 9 y 10 del próximo mes de Marzo.

La prueba será patrocinada per la Fabrica D.K.W. de Viteria le que ha de centribuir a que tenga un relieve si cabe más destacade que el que ha tenide en años anteriores.

Merece mención especial el heche de que la Federación Francesa de Autemevilisme ha incluide el Vasce-Navarre per primera vez ceme prueba puntuable para el Campeenate de Francia de
Cenductores de Rallye, le que unide a que también per acuerde de la Federación Españela cuente aquella para el Campeenate de la misma especialidad, influya tede elle de manera decisiva
en la impertancia que en el émbite nacional e internacional ha adquiride el Rallye del Autemévil Club de Guipúzcea.

Muy prente aparecerá el Reglamente de la prueba que en este memente esta en imprenta y per él pedrán cenecer les aficienades a este deperte les detalles de le que va a ser el "IV Rallye Vasce-Navarre" en el que aparte de les trezos de regularidad que se señalarán en su día se incluyen 3 pruebas de velecidad en cuesta cerrespendientes al Jaizquibek a Geyaz y a Iguelde. Las inscripciones se cerrarán el día l de Marze.

LA VOZ DE GUIPUZCOA RADIO SAN SEBASTIAN

LA VOZ DE ESPAÑA

LA VOZ DE ES

y tiene el gusto de remitirle adjunto una gucetilla referente al "IV RALLYE VASCO-WAVAREK" que organiza este Club con el ruego de que tenga a bien ordenar su inserción en el diario de su digna dirección.

Con este motivo y anticipardole las gracias

Sr. Deminge Sr. Lascaray N.Y.A.S.A.

a su buen anigo Da.

y tiens el gueto de remitirle adjunto guestillas referentes al "IV Mallye Vasco-Savarro" para que tepquino la amabilidad de darlas translado a los periódicos de ese localidad para su publicación al igual que lo han hecho en años anteriores.

Con este motivo y con gracias anticipadas,

R Vouguerdie Merce Mercedo de Arogan Audris Moret